codex alimentarius commission

FOOD AND AGRICULTURE ORGANIZATION OF THE UNITED NATIONS

WORLD HEALTH ORGANIZATION

 $\label{eq:control_control_control} \mbox{JOINT OFFICE: Via delle Terme di Caracalla 00100 ROME } \mbox{ Tel.: 57051 } \mbox{ Telex: 625825-625853 FAO I } \mbox{ E-mail: Codex@fao.org } \mbox{ Facsimile: +39(06)5705.4593 } \mbox{ Facsimile: +39(06)5705.4593 } \mbox{ Telex: 625825-625853 FAO I } \mbox{ E-mail: Codex@fao.org } \mbox{ Facsimile: +39(06)5705.4593 } \mbox{ Facsimil$

ALINORM 99/11

JOINT FAO/WHO FOOD STANDARDS PROGRAMME

CODEX ALIMENTARIUS COMMISSION
Twenty-third Session
Rome, 28 June – 3 July 1999

REPORT OF THE THIRD SESSION OF THE
CODEX COMMITTEE ON MILK AND MILK PRODUCTS
Montevideo, Uruguay
18 – 22 May 1998

Note: This document incorporates Codex Circular Letter 1998/21-MMP.

codex alimentarius commission

FOOD AND AGRICULTURE ORGANIZATION

WORLD HEALTH ORGANIZATION

OF THE UNITED NATIONS

JOINT OFFICE: Via delle Terme di Caracalla 00100 ROME Tel.: 57051 Telex: 625825-625853 FAO I E-mail: Codex@fao.org Facsimile: +39(06)5705.4593

CX 5/70.2

CL 1998/21 – MMP July 1998

TO: - Codex Contact Points

- Interested International Organizations

FROM: Chief, Joint FAO/WHO Food Standards Programme, FAO

Viale delle Terme di Caracalla, 00100 Rome, Italy

SUBJECT: DISTRIBUTION OF THE REPORT OF THE THIRD SESSION OF THE CODEX COMMITTEE ON

MILK AND MILK PRODUCTS (ALINORM 99/11)

The report of the Third Session of the Codex Committee on Milk and Milk Products will be considered by the 23rd Session of the Codex Alimentarius Commission to be held in Rome from 26 June–3 July 1999.

MATTERS FOR ADOPTION OR APPROVAL BY THE 23RD SESSION OF THE CODEX ALIMENTARIUS COMMISSION

PART A. DRAFT STANDARDS AT STEP 8

- 1. Draft General Standard for the Use of Dairy Terms (ALINORM 99/11, Appendix II);
- 2. Draft Revised Standard for Butter (ALINORM 99/11, Appendix IV);
- 3. DRAFT REVISED STANDARD FOR MILKFAT PRODUCTS (ALINORM 99/11, Appendix V);
- 4. Draft Revised Standard for Evaporated Milks (ALINORM 99/11, Appendix VI);
- 5. DRAFT REVISED STANDARD FOR SWEETENED CONDENSED MILKS (ALINORM 99/11, Appendix VII):
- **6. DRAFT STANDARD FOR MILK POWDERS AND CREAM POWDERS** (ALINORM 99/11, Appendix VIII);
- 7. Draft Revised Standard for Cheese (ALINORM 99/11, Appendix IX);
- 8. Draft Revised Standard for Whey Cheese (ALINORM 99/11, Appendix X); and
- 9. Draft Group Standard for Cheeses in Brine (ALINORM 99/11, Appendix XI)

Governments wishing to propose amendments or to comment on the above Draft Standards should do so in writing in conformity with the Guide to the Consideration of Standards at Step 8 of the Procedure for the Elaboration of Codex Standards Including Consideration of Any Statements Relating to Economic Impact (*Codex Alimentarius Procedural Manual*, Tenth Edition, pp. 24-25) to the Chief, Joint FAO/WHO Food Standards Programme, FAO, Viale delle Terme di Caracalla, 00100 Rome, Italy (fax, +39 06 5705 4593; e-mail, codex@fao.org), **not later than 31 March 1999**.

PART B. REVOCATION OF CERTAIN INDIVIDUAL CHEESE STANDARDS (ALINORM 99/11, para. 81)

- 1. INDIVIDUAL CHEESE STANDARD FOR CHESHIRE (C-8);
- 2. INDIVIDUAL CHEESE STANDARD FOR LIMBURGER (C-12);
- 3. INDIVIDUAL CHEESE STANDARD FOR SVECIA (C-14);
- 4. INDIVIDUAL CHEESE STANDARD FOR BUTTERKÄSE (C-17);
- 5. INDIVIDUAL CHEESE STANDARD FOR HARZER KÄSE (C-20);
- 6. INDIVIDUAL CHEESE STANDARD FOR HERRGÅRDSOST (C-21);
- 7. INDIVIDUAL CHEESE STANDARD FOR HUSHÅLLSOST (C-22);
- 8. INDIVIDUAL CHEESE STANDARD FOR MARIBO (C-24);
- 9. INDIVIDUAL CHEESE STANDARD FOR FYNBO (C-25);
- 10. INDIVIDUAL CHEESE STANDARD FOR ROMADUR (C-27);
- 11. INDIVIDUAL CHEESE STANDARD FOR AMSTERDAM (C-28);
- 12. INDIVIDUAL CHEESE STANDARD FOR LEIDSE (C-29);
- 13. INDIVIDUAL CHEESE STANDARD FOR FRIESE (C-30); AND
- 14. INDIVIDUAL CHEESE STANDARD FOR EDELPILZKÄSE (C-32)

Governments wishing to comment on the proposed revocation of the above Standards should do so in writing to the Chief, Joint FAO/WHO Food Standards Programme, FAO, Viale delle Terme di Caracalla, 00100 Rome, Italy (fax, +39 06 5705 4593; e-mail, codex@fao.org), **not later than 31 March 1999**.

SUMMARY AND CONCLUSIONS

The Third Session of the Codex Committee on Milk and Milk Products reached the following conclusions:

MATTERS FOR CONSIDERATION BY THE COMMISSION

The Committee:

- Recommended the adoption at Step 8 of the Draft General Standard for the Use of Dairy Terms; Draft Revised Standards for Butter, Milkfat Products, Evaporated Milks, Sweetened Condensed Milks, Cheese, and Whey Cheese; and Draft Standards for Milk Powders and Cream Powders, and Cheeses in Brine (Appendices II & IV-XI);
- Proposed to revise the Codex Standards for Whey Powders and Edible Casein Products (para.98);
- Recommended to revoke the individual Cheese Standards for Cheshire, Limburger, Svecia, Butterkäse, Harzer Käse, Herrgårdsost, Hushållsost, Maribo, Fynbo, Romadur, Amsterdam, Leidse, Friese and Edelpilzkäse (para. 81); and
- Invited the Commission to confirm: (a) that the most preferred method of the preservation of raw milk was refrigeration; and (b) its approval of the use of the enzymatic activators of the Lactoperoxidase System in accordance with the Guidelines for the Preservation of Raw Milk by Use of the Lactoperoxidase System (CAC/GL 13-1991) and based on the advice of the Joint FAO/WHO Expert Committee on Food Additives, where refrigeration was not possible; and recommended that the Commission make a clear statement to the effect that the use of hydrogen peroxide in a manner not consistent with the above Guidelines was no longer acceptable (para. 96).

OTHER MATTERS OF INTEREST TO THE COMMISSION

The Committee:

- Returned the Draft Standard for Unripened Cheese to Step 6 for redrafting by the IDF incorporating provisions for cream cheese (para. 79);
- Returned Proposed Draft Standards for Individual Cheeses, Processed Cheese, Cream, Dairy Spreads, and Fermented Milk Products to Step 3 for redrafting by the IDF in collaboration with the relevant Working Groups (paras. 84-88);
- Accepted the wording of the hygiene provision recommended by the Codex Committee on Food Hygiene to be included in all standards for milk products (para. 6);
- Agreed to include the validated methods as recommended by the IDF/ISO/AOAC Working Group on Methods of Analysis and Sampling in the methods of analysis sections of the relevant standards (para. 91);
- Agreed to the usefulness of the criteria for the elaboration and revocation of individual standards for cheeses in the future deliberations (para. 82);
- Agreed to advise other Committees that might use terms related to the dairy terms, that in recognizing the usefulness of the General Standard for the Use of Dairy Terms throughout the Codex system, the Committee decided not to limit the Scope of the Standard to labelling and to delete the term "in Labelling" from the title and the terms "label" and "labelling" in other relevant sections (para. 10);

- Agreed to refer the following to the Codex Committee on Food Labelling in addition to those provisions which require endorsement according to the Codex Procedure:
 - relevant provisions of the Draft General Standard for the Use of Dairy Terms (paras. 7, 16 & 20);
 - decisions on the common labelling provisions of milk product standards (Appendix III), especially whether or not the milkfat content should always be declared or whether such a declaration should only be made in the case where the consumer would be deceived by its omission (paras. 24 & 29); and
 - exemption of the declaration of date of minimum durability for non-retail packages of whole ripened firm, hard and extra-hard cheese which are not mould/soft-ripened and not intended to be purchased as such by the final consumer; and the declaration of the date of manufacture in its stead (para. 28); and
- Agreed to refer to the Codex Committee on Food Additives and Contaminants in addition to those provisions which require endorsement according to the Codex Procedure:
 - request to update the Codex Inventory of Processing Aids and to evaluate calcium chloride and other substances used as processing aids in the dairy industry for their inclusion in the Inventory (paras. 27 & 66);
 - need for clearer guidance for Codex Committees on whether or not to include provisions for processing aids in standards (para. 46); and
 - extension of the approval of pimaricin (natamycin) to sliced, cut, shredded and grated cheese (para. 70).

TABLE OF CONTENTS

		Paragraphs
INTRODUCTION		1
OPENING OF THE	SESSION	2
ADOPTION OF TH	E AGENDA	3 – 4
Matters Refe	ERRED TO THE COMMITTEE FROM THE CODEX ALIMENTARIUS	
	AND OTHER CODEX COMMITTEES	5 – 6
Draft Code o	F PRINCIPLES CONCERNING MILK AND MILK PRODUCTS (DRAFT	
	ANDARD FOR THE USE OF DAIRY TERMS FOR LABELLING)	
	LING PROVISIONS OF MILK PRODUCT STANDARDS	
	FT REVISED STANDARDS AT STEP 7	
	d Standard for Butter	
	l Standard for Milk Products	
	d Standard for Evaporated Milks	
	d Standard for Sweetened Condensed Milks	
	rd for Milk Powders and Cream Powders	
	d Standard for Cheese	
	d Standard for Whey Cheese	
	Standard for Cheeses in Brine	
	rd for Unripened Cheese	
	T AND PROPOSED DRAFT REVISED STANDARDS AT STEP 4	80 – 88
	n of Criteria for the Elaboration or Revocation of Individual for Cheeses	90 92
		80 – 83
	n of Proposed Draft Standards for Individual Cheeses, Cream, Dairy Fermented Milk Products and Processed Cheese	Q/1 QQ
	IALYSIS AND SAMPLING FOR MILK PRODUCTS	
	S AND FUTURE WORK	
	ogen Peroxide and the Lactoperoxidase System for Preserving Raw	
	Sgen retorate and the Eactoperoxiduse System for reserving Raw	92 – 96
	cialties"	
	LIST OF APPENDICES	
		Pages
Appendix I	List of Participants	17
Appendix II	Draft General Standard for the Use of Dairy Terms	
Appendix III	Common Labelling Provisions in Milk Product Standards	37
Appendix IV	Draft Revised Standard for Butter	38
Appendix V	Draft Revised Standard for Milkfat Products	41
Appendix VI	Draft Revised Standard for Evaporated Milks	45
Appendix VII	Draft Revised Standard for Sweetened Condensed Milks	
Appendix VIII	Draft Standard for Milk Powders and Cream Powders	
Appendix IX	Draft Revised Standard for Cheese	
Appendix X	Draft Revised Standard for Whey Cheese	
Appendix XI	Draft Group Standard for Cheeses in Brine	
Appendix XII	List of Methods of Analysis and Sampling	69

LIST OF ABBREVIATIONS

(Used in this Report)

ALINORM Reports of Codex Committees and other working papers submitted

to the Codex Alimentarius Commission

CAC Codex Alimentarius Commission

CCFAC Codex Committee on Food Additives and Contaminants

CCFH Codex Committee on Food Hygiene
CCFL Codex Committee on Food Labelling

CCMAS Codex Committee on Methods of Analysis and Sampling

CCMMP Codex Committee on Milk and Milk Products

CRD Conference Room Document

CX/MMP Working papers for the Codex Committee on Milk and Milk

Products

GMP Good Manufacturing Practice

IDF International Dairy Federation

JECFA Joint FAO/WHO Expert Committee on Food Additives

REPORT OF THE THIRD SESSION OF THE CODEX COMMITTEE ON MILK AND MILK PRODUCTS

Montevideo, 18-22 May 1998

INTRODUCTION

1. The Third Session of the Codex Committee on Milk and Milk Products was held from 18 to 22 May 1998 in Montevideo, Uruguay at the kind invitation of the Government of Uruguay and with the support of the Host Government of the Committee, New Zealand. The Session was chaired by Dr. Peter O'Hara, Deputy Director-General of the Ministry of Agriculture and Forestry, New Zealand. The Session was attended by 178 delegates, advisors and observers from 40 Member countries and 8 international organizations.

OPENING OF THE SESSION (Agenda Item 1)

2. The Session was opened in the presence of the President of the Oriental Republic of Uruguay, Dr. Julio Maria Sanguinetti. Sr. Sergio Chiesa Duhalde, Minister for Livestock, Agriculture and Fisheries, noted the importance of the dairy sector in international trade and the export potential of the MERCOSUR countries in this sector. The work of Codex in providing standards for protecting consumers' health and ensuring fair practices in the food trade was considered by Uruguay to be of great importance, especially due to the references to Codex standards, guidelines and recommendations under the World Trade Organization Agreements. Delegates were also welcomed on behalf of the Directors-General of FAO and WHO by Ir. Michel Négrin, FAO Representative in Uruguay, and by Dr. Peter O'Hara, Chairperson of the Committee on behalf of the Government of New Zealand.

ADOPTION OF THE AGENDA (Agenda Item 2)1

- 3. The Committee **adopted** the Provisional Agenda as proposed, and **agreed** to discuss the proposals of India (CX/MMP 98/12) and Cuba (CRD 10) concerning the use of the lactoperoxidase system for preserving raw milk; the proposal of France (CRD 16) concerning the elaboration of a Codex standard for cheese specialties; and, the proposal of the IDF for the revision of Codex Standards for Whey Powders (A-15) and Edible Casein Products (A-18) under Other Business and Future Work (Agenda Item 12).
- 4. The Committee noted the request of Italy to delete consideration of the elaboration of a Codex standard for "Parmesan" (CX/MMP 98/11) from the Provisional Agenda on the basis that Parmesan (Parmigiano Reggiano) was recognized all over the world. In view of the decision taken at the 2nd Session (ALINORM 97/11, para. 87), the Committee **decided** to consider its elaboration as scheduled under Agenda Item 11.

MATTERS REFERRED TO THE COMMITTEE FROM THE CODEX ALIMENTARIUS COMMISSION AND OTHER CODEX COMMITTEES (Agenda Item 3)²

- 5. The Committee noted matters arising from the 22nd Session of the Codex Alimentarius Commission (CAC; June 1997), the 29th Session of the Codex Committee on Food Additives and Contaminants (CCFAC; March 1997), the 25th Session of the Codex Committee on Food Labelling (CCFL; April 1997) and the 30th Session of the Codex Committee on Food Hygiene (CCFH; October 1997), and decided to discuss this information under the relevant Agenda Items.
- 6. The Committee **accepted** the recommendation of the 30th CCFH (ALINORM 99/13, paras. 54-61) concerning the application of common hygiene provisions to all standards for milk products under its consideration, including revisions to the French text proposed by France (CRD 14). The Delegation

1

CX/MMP 98/1 and CX/MMP 98/1 – Add. 1.

² CX/MMP 98/3 and CRD 14 (CX/MMP 98/3 – Add. 1).

of the United States informed the Committee that work had already commenced on the elaboration of the Code of Hygienic Practice for Milk and Milk Products by the CCFH (ALINORM 99/13, paras. 62-65).

DRAFT CODE OF PRINCIPLES CONCERNING MILK AND MILK PRODUCTS (DRAFT GENERAL STANDARD FOR THE USE OF DAIRY TERMS FOR LABELLING) (Agenda Item 4)

- 7. The Proposed Draft Revised Code of Principles Concerning Milk and Milk Products (ALINORM 97/11, Appendix X) was adopted by the 22nd Session of the Commission at Step 5 (ALINORM 97/37, paras. 105-107), with the understanding that the recommendations of the Codex Committee on General Principles would be taken into account during its further elaboration and that the Code would be submitted to the CCFL for endorsement of the relevant provisions (see CL 1997/25–MMP for details).
- 8. The Draft Code, which was redrafted in the format of a Codex standard in line with the above Commission recommendations, was circulated for comment at Step 6³. The proposed revision of the Draft General Standard for the Use of Dairy Terms in Labelling was prepared by the New Zealand Secretariat on the basis of above comments submitted and presented to the Committee under CRD 1 and later under CRD.1-Rev.1. It was **agreed** that this Committee had currently developed the text as far as possible. The Committee essentially **agreed** with the proposed revisions to the Standard presented in CRD 1. In addition, the following revisions and conclusions were discussed:

SCOPE

- 9. The Committee was informed of the opinion of the Legal Counsels of FAO and WHO presented at the 18th Session of the Commission (ALINORM 89/40, paras. 256-257) that although the terms of reference of the CCFL did not include the authority to elaborate standards or other texts related to advertising, problems related to advertising could be discussed by the CCFL.
- 10. The Committee recognized that the Standard would be useful throughout the Codex system and therefore **agreed** not to limit the Scope. In view of this decision, the Committee also **deleted** "in Labelling" from the title of the Standard and the terms *label* and *labelling* in other relevant sections. In consideration of potential implications for other Codex Committees that might also use related terms, the Committee **agreed** to advise other Committees of this decision.

DEFINITIONS

11. In view of the widened Scope, the Committee **agreed** to delete references to the Codex General Standard for the Labelling of Pre-packaged Foods in this Section and other relevant Sections of the Standard, the definitions of which were limited to labelling.

- 12. The Committee **decided** to clarify that the addition of food additives and other ingredients functionally necessary for processing in the definition for *milk product* was optional. The Committee **agreed** to amend the definition of *Milk Product* to ensure clarity.
- 13. The Committee **agreed** to amend the definition for *Composite Milk Products* by deleting the proposed figure of 50% milk constituent, stressing that milk products or milk constituents were an essential part in quantity in terms of the final product.
- 14. The Committee **deleted** *Dairy Product* from the list of definitions because the term was not commonly used in non-English speaking countries. In view of this decision, the Committee **agreed** to replace *dairy product* with *milk and milk products* where relevant in other sections of the Standard.

Comments from Australia, Canada, Denmark, Egypt, Germany, Italy, Japan, the Netherlands, New Zealand, Norway, Poland, Spain, Sweden, Thailand, the United Kingdom, the United States, the IDF (CX/MMP 98/3); France (CX/MMP 98/3-Add. 1); Argentina (CRD 18) and Uruguay (CRD 19).

.

MILK

15. The Committee **agreed** in principle with the proposed revisions contained in CRD 1-Rev.1. The Committee **clarified** that milk offered for sale as such should be named "raw milk" or other such appropriate term so as not to mislead or confuse the consumer. The Committee **clarified** that the minimum and maximum limits of fat and/or protein content should be specified by national legislation. However, the protein content of the adjusted milk should be within the natural variation of this constituent within the country concerned. It was noted by several delegations that the strict application of the provision as previously proposed might preclude the manufacture of fat-standardized milk or skim milk from milk. The Committee **agreed** to amend the provision accordingly.

16. Several delegations were of the opinion that milkfat or protein adjustments necessitated mandatory labelling. In the opinion of these delegations, protein standardization was a process additional to that declared in the common name of the food and was of no benefit to the consumer, and without such a declaration consumers would be misled and their choice restricted. However, on the basis of interventions of other delegations which felt that this information was technologically inappropriate, the Committee **concluded** that the declaration of standardization should be determined by the legislation of the country of the point of sale to the final consumer. It therefore **proposed** to require such a declaration only where the consumer would otherwise be misled, pending consideration by the CCFL. Several delegations⁴ strongly objected to this proposal, as a consensus was not reached by the Committee.

MILK PRODUCTS

17. The Committee **clarified** that products which are modified through the addition and/or withdrawal of milk constituents may be named with the name of the milk product in association with a clear description of the modification provided that the essential product characteristics were maintained, and that the limits of such modifications would be defined in the standards concerned.

COMPOSITE MILK PRODUCTS

18. The Committee **agreed** to revise this Section based on a proposal from the drafting group.

LIMITATIONS ON THE USE OF DAIRY TERMS, REPRESENTATIONS AND NAMES FOR OTHER FOODS

19. The Committee **agreed** to revise the title and provisions of this section as proposed in CRD 1, and renamed the title of the section to *Use of Dairy Terms for Other Foods*. The Section was **clarified** as proposed by the informal drafting group to indicate that foods which were not milk, milk products or composite milk products but which contained milk constituents which were essential to characterize the product could include the descriptor "milk", provided that the constituents not derived from milk were not intended to take place, in part or in whole, of any milk constituent.

Status of the Draft General Standard for the Use of Dairy Terms

20. The Committee **forwarded** the Draft General Standard for the Use of Dairy Terms to the Codex Committee on Food Labelling for endorsement of the relevant provisions, and to the 23rd Session of the Codex Alimentarius Commission for adoption at Step 8. The Draft Standard is attached to this report as Appendix II.

COMMON LABELLING PROVISIONS OF MILK PRODUCT STANDARDS (Agenda Item 5)⁵

21. The CCFL at its 25th Session reviewed the food labelling provisions contained in several draft standards for milk products, but decided not to endorse these provisions, noting that a number of issues

_

⁴ India, Norway, Sweden, Switzerland, the United Kingdom. The Observer from Consumers International also objected.

⁵ CX/MMP 98/4.

required further clarification.⁶ The Codex Secretariat subsequently reviewed these provisions in the light of comments made at the CCFL and at the 22nd Session of the CAC. The Secretariat proposals were sent to Member governments for comment together with other matters requiring the attention of the Committee⁷. The present discussion paper was based on the comments received.⁸

LEADING PARAGRAPH

22. The Committee **agreed** to use a general paragraph which made reference to the General Standard for the Labelling of Pre-packaged Foods and the Draft General Standard for the Use of Dairy Terms.

ORIGIN OF MILK

23. The Committee **agreed** that there was no need to make a specific reference in most standards, since the provisions of the Draft General Standard for the Use of Dairy Terms would apply.

DECLARATION OF MILKFAT CONTENT

- 24. The Committee considered several options in relation to the declaration of milkfat content. In particular, it discussed whether or not the milkfat content should always be declared, or whether such a declaration should only be made in the case where the consumer would be deceived by its omission. It **agreed** that this question was one of a general nature and referred the matter to the CCFL for consideration. On this basis, the Committee was able to **agree** to a basic text to be used in all standards, with modifications as necessary in relation to the expression of the milkfat content. However, it was also **agreed** that fat declaration should be included in all standards for cheese products and cream.
- 25. The Committee noted that due to decisions of other Codex Committees, the term "low fat" should not be used outside the criteria laid down in the Codex Guidelines on Nutrition Claims.

LABELLING OF NON-RETAIL CONTAINERS

26. The Committee **agreed** to use a text provided by the IDF, on the understanding that this text would need to be evaluated and applied on a case-by-case basis. The Committee **agreed** to maintain a reference to storage instructions, as necessary, because this was required by the Recommended International Code of Practice – General Principles of Food Hygiene (CAC/RCP 1-1969, Rev.3-1997).

LABELLING ISSUES SPECIFIC TO INDIVIDUAL STANDARDS

- 27. The Committee **agreed** to the following proposals:
 - In the **Standard for Butter**, the provisions concerning the labelling of non-retail containers would be placed in the same sequence as in other standards;
 - In the Standards for Evaporated Milks, Sweetened Condensed Milks, and Milk Powders and Cream Powders, the requirement for the declaration in the ingredients list of the raw materials used for recombination or reconstitution would be deleted (evaporated and sweetened condensed milks only);
 - In the **Standard for Cheese**, the Committee **agreed** that for labelling purposes the declaration of the Country of Origin referred to the country of production or last transformation of the product and not the country in which the cheese variety was first developed. The Committee **decided** that the individual cheese standards would be examined on a case-by-case basis

⁶ ALINORM 97/22, paras. 14-23.

⁷ CL 1997/24-MMP.

Comments on labelling issues were submitted by Australia, Canada, Denmark, Germany, Egypt, India, New Zealand, Norway, Poland, Spain, Sweden, United Kingdom, United States and the IDF (CX/MMP 98/5); France (CX/MMP 98/5-Add.1); Canada, Czech Republic, Denmark, France, New Zealand, Spain, United Kingdom, USA and IDF (CX/MMP 98/5-Add.2); Argentina (CRD 18); Uruguay (CRD 19).

regarding the application of the "country of origin" to ensure that the consumer would not be misled;

- Also in the Standard for Cheese, the Committee agreed that calcium chloride when used in
 cheese manufacture was a processing aid in accordance with the Codex definition for these
 substances. As such there should be no need to declare the addition of calcium chloride. The
 Committee requested the CCFAC to evaluate the inclusion of calcium chloride in the Codex
 Inventory of Processing Aids for this purpose.
- In the **Standards for Cheese, Whey Cheese and Cheeses in Brine** the Committee **agreed** to word the Section on *The Name of the Food* according to the text provided by the IDF.
- 28. In the Standard for Cheese, the Committee **agreed** that it was not necessary to apply the *Date of Minimum Durability* to non-retail packages of whole ripened firm, hard and extra-hard cheese which are not mould/soft-ripened and not intended to be purchased as such by the final consumer. Where the *Date of Minimum Durability* is not applied, the *Date of Manufacture* must be given. The Committee **agreed** to refer this labelling provision to the CCFL for endorsement.

Status of the Common Labelling Provisions of Milk Product Standards

29. The Committee **agreed** to refer these decisions to the CCFL for endorsement and to insert the provisions presented in Appendix III in the standards to be submitted to the CAC for adoption.

DRAFT AND DRAFT REVISED STANDARDS AT STEP 7 (Agenda Item 6)

- 30. **Note**: Editorial amendments included in the standards are not highlighted in this report. Also, where a decision was taken by the Committee to apply common provisions to the individual standards (See Agenda Items 4 and 5), this fact is not repeated here. See the individual appendices to this report for the definitive texts.
- 31. The Committee **approved** the lists of ingredients and additives in the Draft Standards on the basis of advice from the Codex Secretariat that substances listed in the Inventory of Processing Aids were permitted to be used in milk and products obtained from milk without further action by the Committee.

BUTTER (A-1)9

Description

32. The Committee **decided** not to include provisions for *Whey Butter* in this standard.

Essential Composition and Quality Factors

- 33. The Committee noted the opinions of several delegations requesting that a maximum requirement of 16% m/m for the *Maximum Water Content* be reinstated in the standard. The Delegation of the United Kingdom speaking on behalf of the Member States of the European Union present at the session, supported the reinstatement of the provision for a maximum water content of 16% as such a provision in the standard would contribute to market stability. Other delegations pointed out that the reinstatement of this requirement would result in an effective dual standard for the minimum fat content of Butter; 80% for salted butter and 82% for unsalted butter.
- 34. Noting the opinion of the clear majority of delegations which spoke, the Committee **agreed** to reinstate the *Maximum Water Content* of 16% for Butter.
- 35. The Committee did not agree to include additional provisions relating to free fatty acid content, peroxide value, or limits for physical fractionation of Butter as proposed by Egypt in its written comments.

⁹ ALINORM 98/11 Appendix II; CX/MMP 98/5; CX/MMP 98/5-Add.1; CX/MMP 98/5-Add.4 (CRD 2); CRD 18; CRD 19.

Food Additives

36. **Food Colours**: The Committee noted the technological need to provide for the use of food colours in order to adjust seasonal variations in the natural colour and for the production of Butter from sources other than cows' milk. On this basis, it **agreed** to include provision for the use of **carotenes**, **natural extracts** (INS 160aii) at a level of 600 mg/kg, this being the same level endorsed by the CCFAC in the Draft Revised Standard for Cheese, and for β -apo-carotenal (INS 160e) and β -apo-8'-carotenoic acid (methyl or ethyl ester) (INS 160f) at a level of 35 mg/kg as had been proposed in the Draft Tables in the General Standard for Food Additives. The Delegation of India reserved its position in regard to the restrictions on the use of annatto (160b) and natural vegetable colours, at levels of GMP, for the manufacture of Butter when made from buffalo milk for reasons of technological necessity.

37. **Acidity Regulators:** It was **agreed** that, for Butter, these substances were food additives as defined by the CAC (not processing aids) and therefore were required to be declared. The maximum levels were revised to GMP in all cases except for sodium phosphates. The Delegation of India reserved its position in regard to the use of sodium hydroxide.

Contaminants

38. The Delegation of India reserved its position relating to the maximum level of lead on the basis that an adequate risk assessment had not been carried out. In the opinion of India, the level proposed was unrealistic and hence would act as a non-tariff barrier to trade.

Hygiene

39. The Committee **agreed** to apply the common Food Hygiene provisions developed by the CCFH (See Agenda Item 2).

Labelling

40. It was noted that the reference to the *Origin of Milk* would need to be retained in the present standards until such time as the Draft General Standard for the Use of Dairy Terms had been adopted by the CAC, and a footnote was **included** to this effect. The same decision was applied to all standards under discussion.

Methods of Analysis

41. It was **agreed** to include a reference to the method of analysis for determination of salt content in the body of the Standard.

Appendix: Other Quality Requirements

42. The Appendix was deleted.

Status of the Draft Revised Standard for Butter

43. The Committee **agreed** to advance the Draft Revised Standard for Butter to Step 8 of the Procedure. The Delegation of India reiterated the reservations noted above. The revised text is in Appendix III of the present report.

MILKFAT PRODUCTS (A-2)¹⁰

Essential Composition and Quality Factors

44. The Committee did not agree to include references to maximum levels for *free fatty acids* or *peroxide value* in this section, as these were considered to be commercial quality factors and therefore were more appropriately included in the Appendix to the Standard.

¹⁰ ALINORM 97/11, Appendix III; CX/MMP 98/5; CX/MMP 98/5 Add.1; CX/MMP 98/5-Add.5 (CRD 3); CRD 18; CRD 19.

Food Additives

45. **Antioxidants:** The Committee **agreed** to delete provisions for synthetic γ - and δ -tocopherols, as recommended by the CCFAC. The Delegation of India stated that BHA was used in that country in place of BHT.

46. **Processing Aids:** It was **agreed** that a number of commonly used acidity regulators were used as processing aids for these products and that there was very little residue of these substances in the final product. The Committee therefore **decided** not to include reference to them in the standard. The Committee **recommended** that there should be clearer guidance for Codex Committees in relation to the need to include provisions for processing aids in standards.

Labelling

47. Because the products under consideration were essentially 100% milkfat, it was **agreed** that a declaration of milkfat content would be redundant.

Status of the Draft Revised Standard for Milkfat Products

48. The Committee **agreed** to advance the Draft Revised Standard for Milkfat Products to Step 8 of the Procedure. The revised text is in Appendix IV of the present report.

EVAPORATED MILKS (A-3)11

Title and Scope

49. The Committee did not accept a proposal to extend the Standard to Concentrated Milks.

Essential Composition and Quality Factors

50. The Delegation of Australia expressed its opposition to the restrictive nature of the wording of Section 3.1 of the Standard.

Food Additives

51. The Committee noted the technological need for the use of lecithin (INS 322) as an emulsifier to improve the physical state of the product, and **amended** this section accordingly.

Labelling

- 52. *Name of the Food:* The Delegation of the United Kingdom, supported by Sweden, expressed the opinion that where milk used for the production of Evaporated Milks had been standardized for protein content, that this fact should be declared in association with the Name of the Food. In the opinion of these Delegations, protein standardization was a process additional to that declared in the common name of the food and was of no benefit to the consumer and without such a declaration consumers would be misled. Other delegations noted that the resulting product was required to meet the minimum requirements of the standard, including those for minimum milk protein requirements. The Committee **decided** not to include such a labelling requirement.
- 53. **Declaration of Milk Protein:** The Committee **agreed** to include a provision requiring the declaration of milk protein content under the same conditions which were applicable to the *Declaration of Milkfat Content*.
- 54. *List of Ingredients:* The Delegation of the United Kingdom, reiterating its opposition to protein standardization, expressed its opposition to the omission of a requirement for the listing of milk constituents when protein standardization was practised.

Status of the Draft Revised Standard for Evaporated Milks

55. The Committee **agreed** to advance the Draft Revised Standard for Evaporated Milks to Step 8 of the Procedure. The revised text is in Appendix VI of the present report.

¹¹ ALINORM 97/11, Appendix IV; CX/MMP 98/5; CX/MMP 98/5-1; CX/MMP 98/5-Add.6 (CRD 4).

SWEETENED CONDENSED MILKS (A-4)12

Food Additives

56. **Sweeteners:** The Committee **decided** to delete the provision for the use of aspartame.

57. **Thickeners/Emulsifiers:** The Committee noted the technological need for the use of thickeners and emulsifiers in these products to ensure uniformity of consistency and **agreed** to include provisions for the use of carrageenan (INS 407) and lecithin (INS 322).

Status of the Draft Revised Standard for Sweetened Condensed Milks

58. The Committee **agreed** to advance the Draft Revised Standard for Sweetened Condensed Milks to Step 8 of the Procedure. The revised text is in Appendix VII of the present report.

MILK POWDERS AND CREAM POWDERS (A5/A10)13

Essential Composition and Quality Factors

- 59. The Committee **decided** not to include provisions for Half Cream Powder as proposed by Egypt.
- 60. The Delegations of Argentina, Brazil and Uruguay noted that the maximum moisture levels contained in their national legislation provided for lower limits than those contained in the Draft Standard. It was noted that harmonized methods were, or soon would be, available for the determination of moisture content with or without the *water of crystallization of lactose* as required by the Standard.

Food Additives

61. The Committee **agreed** to extend the list of *Anti-caking agents* and to provide for the use of polydimethylsiloxane (INS 900 a) as an *Antifoaming agent*. The Delegation of Spain expressed its opposition to the inclusion of the new anti-caking agents.

Annex: Additional Quality Provisions

62. The Committee **agreed** to include an advisory Annex to the Standard to provide for the inclusion of three additional quality provisions; *titratable acidity, scorched particles*, and *solubility index*.

Status of the Draft Standard for Milk Powders and Cream Powders

63. The Committee **agreed** to advance the Draft Standard for Milk Powders and Cream Powders to Step 8 of the Procedure. The revised text is in Appendix VI of the present report. The Delegation of the United Kingdom noted its opposition to the use of protein standardization.

CHEESE (A-6)14

Scope

64. The Committee **agreed** that the specific provisions of individual cheese standards additional to the provisions of the General Standard should always apply and amended the text accordingly.

Description

65. The Committee **amended** the text describing the use of raw materials to make it consistent with the Draft General Standard for the Use of Dairy Terms and to ensure that there was a clear distinction

¹² ALINORM 97/11, Appendix V; CX/MMP 98/5; CX/MMP 98/5-Add.1; CX/MMP 98/5-Add.7 (CRD 5); CRD 18; CRD 19.

ALINORM 97/11, Appendix VI; CX/MMP 98/5; CX/MMP 98/5-Add.1; CX/MMP 98/5-Add.8 (CRD 6); CRD 18; CRD 19.

ALINORM 97/11, Appendix VII; CX/MMP 98/5; CX/MMP 98/5 Add.1; CX/MMP 98/5-Add.9 (CRD 7); CRD 18; CRD 19.

between the descriptions of cheese and the raw materials. Noting the proposal by France in relation to Cheese Specialties (See Agenda Item 12; para. 97), the Committee **agreed** that these products should be considered by the normal Codex process and that any possible amendments to the General Standard would be taken up at that time.

Essential Composition and Quality Factors

66. The Committee **deleted** the references to the processing aids (calcium chloride, carbon dioxide as ingredients) and made a general reference to "safe and suitable enzymes" used in the manufacturing process. The Committee noted that there was considerable confusion relating to the need to list processing aids in Codex standards (either in this Section or under the Section dealing with Food Additives), in the criteria for the labelling of processing aids including enzymes. The Committee stated that the Codex Inventory of Processing Aids should be updated to include processing aids required in the dairy industry and **agreed** to bring this matter to the attention of the CCFAC.

Food Additives

- 67. The Committee **agreed** to include an introductory statement to allow for the use of additives prescribed in individual cheese standards in similar types of cheeses within the same limits, without having to amend the General Standard on each occasion. The Committee noted that because the list of food additives was a general one, it needed to be widely inclusive. It also noted that there was no obligation on manufacturers to use any of the additives in the list and, indeed, they should not do so if their use was not justified for the manufacture of the specific cheese variety concerned. It was **agreed** that the Committee would not support the inclusion of additives not evaluated by JECFA.
- 68. Colours and Bleaching Agents: The Committee provided appropriate quantitative or GMP limits on the use of colours to be consistent with the General Standard for Food Additives. Several delegations expressed their opposition to the use of decolorants and bleaching agents such as titanium dioxide (INS 171) in the list of food additives on the basis that it could be used to deceive the consumer. Other delegations pointed out that such an addition was necessary to maintain a uniform colour of cheese to compensate for seasonal variations and noted that yellow colours could equally be misused to deceive consumers.
- 69. **Acidity Regulators:** The Committee **retained** glucono δ -lactone (INS 575) as an acidity regulator.
- 70. **Preservatives:** Several delegations¹⁵ objected to the retention of sodium and potassium nitrates (INS 251/252). A number of delegations¹⁶ also opposed the extension of the approval of pimaricin (natamycin)(INS 235) to Sliced, Cut, Shredded and Grated Cheese. Although the Committee felt that the substance should not be in the food as consumed, it **referred** the matter to the CCFAC and **requested** the Delegation of Canada to provide a written technological justification to the CCFAC. Several delegations¹⁷ also opposed the inclusion of propionates (INS 280/281/282): the Committee **included** these substances in the list and **requested** the Delegation of Canada to provide a written technological justification to the CCFAC.
- 71. The Committee **decided** to include a provision for the use of potassium chloride (INS 508) as a miscellaneous additive in the production of low-sodium cheese.

Labelling

72. The Committee **agreed** to replace the term "low-fat" with the term "partially skimmed".

_

France; India; Switzerland and the Observer from Consumers International. The Delegation of USA noted that these substances were not used in that country.

France; Germany; Netherlands; Norway; Sweden.

France; Spain; Switzerland.

Status of the Draft Revised General Standard for Cheese

73. The Committee **agreed** to advance the Draft Revised General Standard for Cheese to Step 8 of the Procedure. The revised text is in Appendix IX of the present report.

WHEY CHEESE (A-7)18

Food Additives

74. The Committee considered a proposal to include the use of nisin (INS 234) at a level of 12.5 mg/kg. However, it was **clarified** that there was no technical justification for this addition in Whey Cheese.

Status of the Draft Revised Standard for Whey Cheese

75. The Committee **agreed** to advance the Draft Revised Standard for Whey Cheese to Step 8 of the Procedure. The revised text is in Appendix X of the present report.

CHEESES IN BRINE¹⁹

Description and Essential Composition and Quality Factors

76. The Committee noted that certain individual cheeses in brine contained herbs and spices which were essential for the product identity. It was **agreed** to amend these two Sections accordingly.

Food Additives

77. Reference to calcium chloride was **deleted**, consistent with the Committee's prior decision concerning processing aids.

Status of the Draft Group Standard for Cheeses in Brine

78. The Committee **agreed** to advance the Draft Standard for Cheeses in Brine to Step 8 of the Procedure. The revised text is in Appendix XI of the present report.

UNRIPENED CHEESES²⁰

79. The Committee **decided** to return the text to Step 6 in order to incorporate provisions for Cream Cheese (See para. 81 below). It **agreed** that the IDF should redraft the text and that it should be circulated for government comments prior to consideration at the Committee's next session.

PROPOSED DRAFT AND PROPOSED DRAFT REVISED STANDARDS AT STEP 4 (Agenda Item 7)

CONSIDERATION OF CRITERIA FOR THE ELABORATION OR REVOCATION OF INDIVIDUAL STANDARDS FOR CHEESES²¹

- 80. In discussing the withdrawal of individual cheese standards at its 2nd Session (ALINORM 97/11, paras. 84-85), the Committee noted a reservation of the Delegation of Germany which called for criteria to be applied for the revocation of the remaining standards. The Chairperson requested the IDF to develop a methodology taking account of comments submitted.
- 81. Based on the method developed, the IDF considered three criteria for the revocation of individual cheese standards (the volume traded and number of countries trading and consuming the

¹⁸ ALINORM 97/11, Appendix VIII; CX/MMP 98/5; CX/MMP 98/5 Add.1; CX/MMP 98/10-Add.9 (CRD 8); CRD 18; CRD 19.

ALINORM 97/11, Appendix IX; CX/MMP 98/5; CX/MMP 98/5 Add.1; CX/MMP 98/5-Add.11 (CRD 9); CRD 19.

²⁰ CL 1997/31-MMP; CX/MMP 98/5-Add.2; CRD 18.

²¹ CX/MMP 98/6, CX/MMP 98/6 – Corrigendum, CRD 11 and comments from the United States (CRD 12), Argentina (CRD 18), Uruguay (CRD 19) and Morocco (CRD 20).

individual cheeses in the C series of standards).²² As a result of this assessment, the Committee **agreed** to the following IDF recommendations:

- The continued revision of the Individual Cheese Standards for Cheddar (C-1), Danbo (C-3), Edam (C-4), Gouda (C-5), Havarti (C-6), Samsø (C-7), Emmental (C-9), Tilsiter (C-11), Saint Paulin (C-13), Provolone (C-15), Cottage Cheese (C-16), Coulommiers (C-18), Camembert (C-33) and Brie (C-34). The contents of the Standard for Cream Cheese (C-31) should be incorporated into the Draft Standard for Unripened Cheese Including Fresh Cheese.
- The revision of the following Individual Cheese Standards should be discontinued and the existing Standards should be revoked: Cheshire (C-8), Limburger (C-12), Svecia (C-14), Butterkäse (C-17), Harzer Käse (C-20), Herrgårdsost (C-21), Hushållsost (C-22), Maribo (C-24), Fynbo (C-25), Romadur (C-27), Amsterdam (C-28) Leidse (C-29), Friese (C-30) and Edelpilzkäse (C-32).
- The Proposed Draft Standard for Mozzarella should be finalized.
- 82. The Committee thanked the IDF for its efforts, and **agreed** to the usefulness of the criteria and methodology in its future deliberations.
- 83. The Committee **agreed** to recommend to the CAC the revocation of the Standards identified above.

CONSIDERATION OF PROPOSED DRAFT STANDARDS FOR INDIVIDUAL CHEESES, CREAM, DAIRY SPREADS, FERMENTED MILK PRODUCTS AND PROCESSED CHEESE

- 84. The Committee **agreed** to the following proposal of the Chairperson regarding the future consideration of the Proposed Draft Standards for Individual Cheeses, Cream, Dairy Spreads, Fermented Milk Products and Processed Cheese:
- 85. Two working groups were to be formed to consider: 1) Individual and Processed Cheeses; and 2) Cream, Dairy Spreads and Fermented Milks. The Working Groups would be responsible for seeking solutions based on the Commission's mandate and making recommendations that would assist IDF to prepare draft standards by providing solutions to the issues listed below. The Working Groups should report their decisions to the CCMMP;
 - The selection of a Chairperson and Rapporteur for each group. The Chairperson would be responsible for the elaboration of the working/discussion papers on the basis of technical inputs and recommendations of the IDF and the overall management of the Group. The Rapporteur would be responsible for the managing the use of the electronic mail box, the summary of comments submitted and the distribution of same;
 - The establishment of an electronic mail box by the Codex Secretariat to facilitate their work via electronic mail;
 - The working groups would not be expected to meet.
- 86. The Committee **agreed** that the Working Groups should concentrate on the following principal issues and other relevant matters:

Individual Cheese Standards

- Identification of absolute minimum values for fat in dry matter;
- The need to have separate individual cheese standards compared to annexing the provisions to
 the relevant provisions in the relevant standards for Cheeses, including the possible
 incorporation of specific and/or essential requirements into the relevant General Standards for
 Cheeses;

The criteria used are specified in CX/MMP 98/6, CX/MMP 98/6 – Corrigendum.

• The consideration of whether requirements such as colour, rind, holes, shape, and form should be deleted or transferred to appendices of the General Standards;

• Definitions of coatings.

Processed Cheeses

• Where the use of minimum cheese content was adequate to characterize the products covered, and if so, identification of the relevant minimum contents. If not adequate, guidance on an alternative approach.

Dairy Spreads

- The need for a specific Standard;
- Harmonization and alignment with the relevant provisions of the Draft Standard for Butter and Proposed Draft Standard for Fat Spreads and Blended Fat Spreads.

Cream

- Determination of lowest and reference fat levels;
- The consideration of the elaboration of standards for fermented creams, including their possible inclusion into the Cream or Fermented Milk Standards;
- The consideration of including whipped creams in the Standard for Cream.

Fermented Milks

- The consideration of the potential elaboration of a standard and guidelines for products heat treated after fermentation, including labelling provisions;
- The consideration of including "mild yoghurt" in the Standard;
- The consideration of guidelines to differentiate between heat treated and other products;
- The consideration of composite products, including possible provisions or restrictions on the additions of flavourings.
- 87. The Committee **agreed** that the IDF would submit proposed draft standards elaborated on the basis of the Working Groups' inputs to the New Zealand Secretariat for circulation and comment at Step 3 before the 4th Session of the CCMMP in accordance with a timetable to be developed by the New Zealand Secretariat. It was stressed that Working Groups would be open to input from all Codex Member governments, and that any final decisions on the Proposed Draft Standards would be taken by the full CCMMP session.
- 88. The Committee **nominated** France as Chair and the United States as Rapporteur of the Working Group on Cheeses; and, Argentina as Chair and Belgium as Rapporteur for the Working Group on Dairy Products.

METHODS OF ANALYSIS AND SAMPLING FOR MILK PRODUCTS (Agenda Item 9)²³

89. The Representative of AOAC International presented a report on behalf of the IDF/ISO/AOAC Working Group on Methods of Analysis and Sampling. The report contained a list of methods required in the standards for milk products to ensure compliance with the provisions of the standards. This list had been up-dated with references to methods validated according to the criteria established by the CCMAS. Several methods had been revised to eliminate the use of ozone-depleting solvents, in accordance with the Montreal Protocol on Ozone-Depleting Substances.

²³ CX/MMP 98/9; CRD 19.

-

90. The Delegation of Uruguay drew attention to the problem in analysis of heavy metals, noting that the approved Codex General Methods were not suitable for butter and other high-fat products. The Representative of the AOAC International noted that the approved relevant AOAC method had not yet been validated by IDF and ISO, but that the problem was being studied.

91. The Committee **agreed** to include the validated methods in the Methods of Analysis and Sampling sections of the appropriate standards and to refer them to the CCMAS for endorsement. The List of Methods is attached as Appendix XII to this report.

OTHER BUSINESS AND FUTURE WORK (Agenda Item 12)

(A) USE OF HYDROGEN PEROXIDE AND THE LACTOPEROXIDASE SYSTEM FOR PRESERVING RAW MILK²⁴

- 92. The Delegation of India noted that the FAO/WHO Panel on Milk Quality in 1967 had concluded that the use of hydrogen peroxide might be an acceptable alternative method to milk cooling in the early stage of development of an organized dairy. However, in 1991 the CAC adopted the Guidelines for the Preservation of Raw Milk by Use of the Lactoperoxidase System (CAC/GL 13-1991), which utilized hydrogen peroxide at a level ten times lower than the direct use of hydrogen peroxide for preservation of raw milk. Although the Guidelines had been adopted by the CAC, the indiscriminate direct use of hydrogen peroxide (300 to 800 ppm) for preservation of raw milk still continued due to lack of direction with regard to the rescinding of the use of direct hydrogen peroxide method.
- 93. The working paper also described FAO's experience in introducing the Lactoperoxidase System in developing countries. The Delegation of Sweden noted that the use of the system had been originally developed in, and promoted by, that country.
- 94. The Delegations Argentina, Brazil, Indonesia, Peru and Uruguay stated that refrigeration, either on the farm or applied during transportation to the processing plant, was the preferred method of maintaining milk hygiene.
- 95. The Delegation of Cuba, noting the importance of the use of the Lactoperoxidase System in developing countries, called for the recognition in an appropriate list approved by the CAC, of the enzymatic activators used in the Lactoperoxidase System. It was noted that JECFA had given its approval of the system, including the substances used, at its 35th Meeting in 1989.
- 96. In relation to the preservation of raw milk, the Committee **invited** the CAC to confirm that the most preferred method was refrigeration. In cases where refrigeration was not possible, the CAC was invited to confirm its approval of the use of the enzymatic activators of the Lactoperoxidase System in accordance with the Guidelines adopted in 1991 and based on the advice of JECFA. At the same time, the Committee **recommended** that the CAC make a clear statement to the effect that the use of hydrogen peroxide in a manner not consistent with the Guidelines for the Preservation of Raw Milk by Use of the Lactoperoxidase System was no longer acceptable.

(B) "CHEESE SPECIALTIES"25

97. The Committee considered a proposal from the Delegation of France to commence work on standards for a new class of products similar in style and presentation to cheeses, but which for various reasons did not fall within the established standards for cheese. It was **agreed** that the proposal should be circulated to governments for comment with a view to determining at the Committee's next session, whether or not to undertake work in this area. (See also para. 65)

²⁴ CX/MMP 98/12 (India); CX/MMP 98/12-Add.1 (Cuba, CRD); CX/MMP 98/12-Add.2 (India, CRD 25).

²⁵ CX/MMP 98/16 (France, CRD 13).

(C) FUTURE WORK

98. The Committee noted that the time needed to pay attention to the priority items on its Agenda did not allow for the discussion of several other items. These matters would be included on the Provisional Agenda of the Committee's next session. It was **agreed** to proceed with revisions of the Standards for Whey Powders and Edible Casein Products. The date and place of the Committee's next session would be decided by the Host Government and the Codex Secretariat and Members would be advised in due course.

Annex I

SUMMARY STATUS OF WORK

Subject	Step	For Action by	Document Reference (ALINORM 99/11)
Draft General Standard for the Use of Dairy Terms Draft Revised Standards for: - Butter - Milkfat Products - Evaporated Milks - Sweetened Condensed Milks - Milk Powders and Cream Powders - Cheese - Whey Cheese Draft Group Standard for Cheeses in Brine	8	23rd CAC CCFL CCFAC (added or amended food additives provisions and those food additive provisions referred to the CCFAC)	Appendix II Appendix IV Appendix V Appendix VII Appendix VIII Appendix IX Appendix X Appendix X
Draft Standard for Unripened Cheese Including Fresh Cheese	6	IDF Governments 4th CCMMP	para. 79
Proposed Draft Revised Standards for:	3	Working Group IDF Governments 4th CCMMP	paras. 84-88
Proposed Draft Revised Standard for Processed Cheese Proposed Draft Revised Individual Cheese Standards (including a new standard for Mozzarella)	3	Working Group IDF Governments 4th CCMMP	paras. 84-88
Revision of the Codex Standards for: - Whey Powders - Edible Casein Products	1	23rd CAC 4th CCMMP	para. 98
Methods of Analysis and Sampling	_26	CCMAS IDF/ISO/AOAC Working Group on Methods of Analysis and Sampling 4th CCMMP	paras. 89-91 Appendix XII
Heat Treatment Definitions	3	4th CCMMP	para. 98 (ALINORM 97/11, para. 74)
Model Export Certificate for Milk Products	3	4th CCMMP	para. 98 (ALINORM 97/11, para. 89)

Individual methods at the same Step as the relevant standards.

Subject		For Action by	Document Reference (ALINORM 99/11)
Revocation of Individual Cheese Standards		23rd CAC	para. 81
for:			
- Cheshire			
- Limburger			
- Svecia			
- Butterkäse			
- Harzer Käse			
- Herrgårdsost			
- Hushållsost			
- Maribo			
- Fynbo			
- Romadur			
- Amsterdam			
- Leidse			
- Friese			
- Edelpilzkäse			
Revocation of Individual Cheese Standard for		CAC^{27}	para. 81
Cream Cheese			
Standard for Cheese Specialties	_	Governments	para. 97
		4th CCMMP	
Standard for "Parmesan"		4th CCMMP	paras. 4 & 98
			(ALINORM 97/11,
			para. 87)
Nutritional and Quality Descriptors for Milk	3		(ALINORM 97/11,
Products			paras. 75-77)

_

At the Session of the CAC where the Standard for Unripened Cheese Including Fresh Cheese is adopted.

ALINORM 99/11 APPENDIX I

LIST OF PARTICIPANTS LISTE DES PARTICIPANTS LISTA DE PARTICIPANTES

CHAIRPERSON: Dr. Peter O'Hara

Président: Deputy Director General

PRESIDENTE: Ministry of Agriculture and Forestry

PO Box 2526 Wellington

New Zealand

Phone: 64.4.4744211 **Fax:** 64.4.4744287

Email: oharap@maf.govt.nz

ARGENTINA ARGENTINE

Ing. Agr. Adán Traverso

Dirección Promoción de la Calidad Alimentaria

de la Sagpya, área Codex Alimentarius

Phone: 541.349.2044 **Fax:** 541.349.2041

E-mail: codex@sagyp.mecon.ar

Ing. Gabriel Esteban Pons

Coordinación de Establecimientos Lácteos SENASA Av. Paseo Colón 367 (1063) Buenos

Aires

Phone: 541 342-2781 **Fax:** 541.3422781

Lic. Qím. Susana Beatriz Fattori Ministerio de Salud y Acción Social

ANMAT - INAL

Estados Unidos 25 (1101) Capital Federal

Phone: 54-1-340-0800 **Fax:** 54-1-331-6418

E-mail: sfattori@anmat.gov.ar

Mr. Federico Silva Garretón

Consejero Económico y Comercial Adjunto

Embajada de Argentina en Uruguay

Andés 1365 Piso 10

Uruguay

Phone: 600.3031 **Fax:** 908.7154

E-mail: fsg1957.yahoo.com

Lic. Juan Carlos Pagano

Asesor Bioquímico del Centro de la Industria

Lechera

Carlos Pelegrini 704

Quilmes

Phone: 541.2572565 **Fax:** 541.9830587

E-mail: jpagano@ad.com.ar

Ing. Quím. María Rosa Rabanal Consejo de Administración SENASA

La Pampa 2768 1 A

Buenos Aires

Phone: 541.3298100 **Fax:** 541.3298200

Ing. Ricardo Julián Weill

Director Investigación y Desarrollo de

DANONE ARGENTINA S.A.

Moreno 877 (1091)

Buenos Aires

Phone: 541.3414243
Fax: 541.3414244
E-mail: tweill@danon

Ing. Agr. Analía Castellani

Asesora Centro de la Industria Lechera

Medrano 281 (1178)

Buenos Aires

Phone: 541-983-1865 **Fax:** 541-958-4056 **E-mail:** sil@sil.org.ar Lic. Roberto Urrere Coordinador de Calidad

CEC – SANCOR Cooperativas U. Ltda. Quintana 2962 – Gral. Pacheco 1617

Buenos Aires **Phone:** 541.6654081

E-mail: roberto.urrere@sancor.com.ar

Dr. Hugo Guillermo Pérez

Director Técnico Mastellone Hnos. S.A. Acem 720 (1001) Buenos Aires

Phone: 541.3185000 **Fax:** 541.3136822

AUSTRALIA AUSTRALIE

Mr. Peter Miller

Counsellor (Veterinary) AQIS

Embassy of Australia Washington, D.C. 2 00 36

USA

Phone: 1.202.797 3319 **Fax:** 1.202.797 3037

E-mail: peter.miller@dfat.gov.au

Mr. James Gruber

Principal Food Technologist

Australia New Zealand Food Authority

55 Blackall St. Barton **Phone:** 026.271.2226 **Fax:** 026.271.2278

E-mail: jmgruber@anzfa.gov.au

Mr. Christopher Chan

Senior Policy & Technical Advirer NSW Dairy

Corporation

140 Myrtle Street – Chippendale NSW

Phone: 61.2.9699 0573 **Fax:** 61.2.9699 0586

E-mail: chrisc@dairy.nsw.gov.au

Mr. Peter Mitchell

Manager, Regulatory Affairs

KRAFT

162 Salmón St. Port

Melbourne, Victoria, 3150 **Phone:** 61.03.9676 5814 **Fax:** 61.03.9676 5881

AUSTRIA AUTRICHE

Dipl. Ing. Karl Schober

Division VI A4 (Organization of Markets, Milk and Milk products) in the Federal Ministry of

Agriculture and Forestry Stubenring 1. A 1012

Vienna

Phone: 43.1.71100.2844 **Fax:** 43.1.71100.2901

BELGIUM BELGIQUE BELGICA

ir. Josiane Houins-Roulet

Inspecteur principal - chef de service à l' inspection générale des denrées alimentaires

Ministère de la Santé publique

C.A.E. Quartier Esplanade. 11° - B. 11.18

Bd. Pacheco, 19 Bta. 5

1010 Bruxelles

Phone: 322 210 4865 **Fax:** 322 210 4816

E-mail: Josiane.Houins@health.fgov.be

Mr. Herman Hooyberghs

Director

Ministry of Agriculture

WTC 3 – 22 nd Floor, Simon Bolivarlaan 30

1000 Brussels

Phone: 322 208 4920 **Fax:** 322 208 4925

E-mail: Herman.Hooyberghs@cmlag.fgov.be

Dr. Guido Kayaert

Nestle co-ordination Center

European Regulatory and Environmental Affairs

Birmingham Street 221

B 1070 Brussel

Phone: 322 529 5330 **Fax:** 322 529 5620

E-mail: Guido.Kayaert@be01.nestle.com

BRAZIL BRESIL BRASIL

Mr. Sergio Taam

Consejero, Diplomático

Ministerio de Relaciones Exteriores

Embajada de Brasil

Uruguay

Phone: 709.6821/23

E-mail: sertaam@yahoo.com

Dr. Rose Mary Rodrígues

Asesor Técnico

Ministerio de Agricultura y Abastecimiento de

Brasi.

Shis QI 27 Conj.6 Casa No.1 – Lago Sul –

Brasilia

Phone: 367.2023/2182680 **E-mail:** alima@agricult.gov.br

Dr. Adauto Lima Rodrigues

Jefe de División

Ministerio de Agricultura y Abastecimiento de

Brasil

Shis QI 27 Conj. 6 Casa No.1

Phone: 55.61.2182315 **Fax:** 55.61.2243995

E-mail: alima@agricultura.gov.br

Mrs. Mariela Berezovsky Asesora Técnico Científica

Asociación Brasilera Industrias de Alimentación

R. Conselheiro Brotero, 823 Ap.113

Phone: 55.11.37419051 **Fax:** 55.11.37419157

E-mail: mariela-w-berezovsky@danonebr.danone.com

Dr. Orlando Soares Júnior

Abogado

Asociación Brasilera Industrias de Alimentación

Rua Conego Eugenio Leite 665

Sao Pablo

Phone: 5511 374 19091 **Fax:** 5511 374 19666

E-mail: danoneid@hizganit.com.br

Farm, Bioc, Yasumi Kimura Ozawa

Asociación Brasilera Industrias de Alimentación

Rua Bertioga 132 ap. 74

Sao Paulo sp

Phone: 5511.759 9437 **Fax:** 5511.751 9339

E-mail: yaklabpd@yakult.com.br

Dr. Paulo Aoki Abogado

Asociación Brasilera Industrias de Alimentación

Yakult s/a Industria e Comercio

Fax: 5511.281 9943

E-mail: yakolt.jun@origiant.com.br

CANADA

Mr. John Wakelin

Agrologist Manger Dairy Program Canadian Food Inspection Agency

59 Camelot Crt. Nepean Ontario – Kiaoy 9 **Phone:** 613 225-2342 **Fax:** 613 228-6632

E-mail: jwakelin@em.agr.ca

Ms. Helene Couture

Acting Chief, Evaluation Division, Bureau of

Microbial Hazards

Food Directorate, Health Protection Branch

Health Canada

Sir Frederick Banting 2204AI

Tunney's Pasture Ottawa K1A 0L2 **Phone:** 613 957-1742 **Fax:** 613 952-6400

E-mail: helene-couture@hs-sc.gc.ca

Mr. Kempton L. Matte President and CEO

National Dairy Council of Canada 221 Laurier Ave East Ottawa

Phone: 613 238-4116 Fax: 613 238-6247 E-mail: info@ndec.ca

Mr. Timothy Finkle Vice President

National Dairy Council of Canada 221 Laurier Avenue E., Ottawa

Phone: 613 238-4116 **Fax:** 613 238-6247 **E-mail:** tfinkle@ndcc.ca

Mr. Rejean Bouchard Assistant Director

Policy and Dairy Production Dairy Farmers of Canada 75 Albert Street, Suite 1101 Ottawa, Ontario K1P 5E7 **Phone:** 613 236-9997 **Fax:** 613 236-0905

E-mail: rejeanb@dfc-plc.ca

Mr. Dale A. Tulloch

Commissioner

Canadian Dairy Commission

1525 Carling Ave Ottawa, K1A 0Z2 **Phone:** 613 230-1070 **Fax:** 613 230-8756

E-mail: macwalk@magi.com

CHILI CHILE

Dr. Claudio Poblete

Jefe Sub-Departamento Industria Pecuaria M.

Veterinario

Av. Bulnes 140 7° Piso - Santiago

Phone: 56.2.671.4047 **Fax:** 56.2.6716184

E-mail: cpoblete@sag.minagri.gob.cl

COLOMBIA COLOMBIE

Dr. Víctor Raul Orozco Quintero

Veterinario Zootecnista Ministerio de Agricultura

Calle 22 B # 62-30 Torre 2 ap. 903

Phone: 57.1.286 7630

Fax: 284 1735 COSTA RICA

Lic. Marco Aguilar B.

Representante del Ministerio de Economía y

CACIA

Barrio Córdoba, San José Apartado 605

1000 San José

Phone: 506.233.9783 **Fax:** 506.223.2302

E-mail: marco.aguilar@usa.net

CROATIA CROATIE CROACIA

Prof. Dr. sci. Jasmina Lukac Havranek

President of National Codex Committee on Milk

and Milk Products

Faculty of Agriculture University of Zagreb 10000 Zagreb, Svetošimunska cesta 25

Phone: 385 1 239 3848 **Fax:** 385 1 239 3988 **E-mail:** jhavranek@arg.hv

CUBA

Lic. Juana Rodríguez Montero

Especialista en Aseguramiento de la Calidad de

la Leche y Productos Lácteos Ministerio de Industria Alimenticia Av. Rancho Boyeros Km.3 ½

Cerro – Habana **Phone:** (537) 414848 **Fax:** (537) 577171

E-mail: cnica@ceniai.inf.cu

Ing. José Z. Capdevila Valera,

Especialista en Producción y Calidad de la

Leche

Centro Nacional de Sanidad Agropecuaria

"CENSA"

Carretera de Jamaica y 8 Vías, San José de las

Lajas

C.P. 32700, La Habana

Phone: 53.064.63653-63014. Ext.24

Fax: 53.064.63897

E-mail: censa@ceniai.inf.cu

CYPRUS CHYPRE CHIPRE

Dr. Phrosso Hadjilucas

Food Technologist Standards Officer

Cyprus Organization of Standards and Control of

Quality

Ministry of Commerce, Industry and Tourism

Nicosia

Phone: 357 2 867 173 **Fax:** 357 2 375 120

E-mail: alvc@cytanet.com.cy

Mr. Loukis Charalambides

Charalambides Dairies / Han. Director

Member of the Board of Cyprus Milk Industry

Organization K. Lakatamia

Phone: 357 2 387241 **Fax:** 357 2 383310

Mr. Panicos Hadjicostas

Christis Dairies Ltd/Cyprus Man. Director Member of the Board of Cyprus Milk Industry

Organization

P. O. Box 1148, Limassol **Phone:** 3575 726280 **Fax:** 3575 726260

Mr. Andreas Marangos

Director

Cyprus Milk Industry Organization 39, Dem. Severis Ave 1521 Nicosia

Phone: 357 2 665697 **Fax:** 357 2 667313

E-mail: amarangos@cytanet.com.cy

Mr. Savvas Evangelou

Chairman of Farmers Association

Member of the Board of

Cyprus Milk Industry Organization

Phone: 357.2.665697 **Fax:** 357.2.667313

DENMARK DANEMARK DINAMARCA

Mr. Knud Østergaard Head of Division

Not. Veterinary and Food Services

Rolighedsvej 25

DK-1958 Frederiksberg C **Phone:** 45.339.56120 **Fax:** 45.313.52976 **E-mail:** koe@vfd.dk

Mr. Jørgen Hald Christensen

Head of Division Danish Dairy Board

Frederiks Alle 22, 8000 Århus C

Phone: 45.873.12000 **Fax:** 45.873.12001 **E-mail:** jhc@mejeri.dk

Mr. Michael Strube Scientific Adviser

Danish Veterinary and Food Administration Rolighedsvej 25, DK-1958 Frederiksberg C

Phone: 45.339.56000 **Fax:** 45.313.62976 **E-mail:** m.s@vfd.dk

Ms. Charlotte Rulffs Klausen

Legal Counsellor Danish Dairy Board

Frederiks Alle 22, DK-8000 Århus C

Phone: 45.873.12000 **Fax:** 45.873.12001 **E-mail:** crk@mejeri.dk

DOMINICAN REPUBLIC REPUBLIQUE DOMINICAINE REPUBLICA DOMINICANA

Dr. Rafael Cabrera Hernández

Embajador de la República Dominicana en

Uruguay

Julio M. Sosa 2275 Montevideo, Uruguay **Phone:** 711.4265 **Fax:** 916.5447

FINLAND FINLANDE FINLANDIA

Esko Uusi-Rauva

Professor

National Veterinary and Food Research Institute

Box 368 Fin. 00231 Helsinki **Phone:** 358 9 393 1961 **Fax:** 358 9 393 1811

E-mail: esko.uusi-rauva@eela.fi

FRANCE FRANCIA

Mr. Jean-Pierre Doussin

Chargé de Mission to the Director-General

Ministère de l'Economie

59, Boulevard Vincent Auriol Télédoc 051

75013 Paris

Phone: 331 44 97 34 70 **Fax:** 331 44 97 30 37

E-mail: jean-pierre.doussin@dpa.finances.gouv.fr

Mrs. Marie-Hélène Le Henaff

Chef de Bureau des Industries Lactières Ministère de l'Agriculture et de la Pêche

8 Rue Jean Daudin 75015 - Paris

Phone: 01 49 55 58 93 **Fax:** 01 49 55 49 25

Mr. Jean-François Roche Charge de Mission Codex

Ministère de l'Agriculture et de la Pêche

95 Rue du Chevaleret Appt 133B

75013 Paris

Phone: 33 1 49 55 58 81 **Fax:** 33 1 49 55 59 48

Mrs. Catherine Vincent-Race

Veterinaire Inspecteur Hygiene du Lait et

Produits Laitiers

Ministère de l'Agriculture et de la Pêche

87 Rue de la Sablece 91120 Papaseau

Phone:. 33 1 49 55 84 94 Fax: 33 1 49 55 56 80

Mr. Laurent Laloux

Ingenieur, chef d'unité "Qualité du Lait et des

Produits Laitiers"

Ministère de l'Agriculture et de la Pêche -

CNEVA

10 rue Pierre Curie 94704 Maisons Alfort **Phone:** 33 1 49 77 27 40 Fax: 33 1 49 77 26 85 E-mail: vapa10@calva.net

Mr. Benoît Tarche Agregado Agrícola

Ambassade de France en Argentine

Av. del Libertador 498 1001 Buenos Aires

Argentina

Phone: 541 819 24 22 Fax: 541 819 24 01

Mrs. Isabelle Gilles Chargée de Mission

Association Internationale Fabricants Yogourt

34, Rue de Saint-Pétersbourg

75008 Paris

Phone: 33 1 49 70 72 30 Fax: 33 1 42 80 63 90

Mr. Eric Grande

Directeur Reglementation

BONGRAIN 42, Rue Rieussec 78223 Viroflay Cedex **Phone:** 33 1 34 58 66 18 Fax: 33 1 34 58 54 26

E-mail: drnalian@club.internet.fr

Mr. Jean Chibon Assistant de ONILAIT 2, Rue Saint-Charles 75740 Paris 15

Phone: 33 1 40 58 72 27 Fax: 33 1 40 59 04 58

Mrs. Dominique Burel Chef de Service de CNIEL 34 rue de St. Petersbourg 75008 Paris

Phone: 33 1 49 70 71 15 **Fax:** 33 1 42 80 63 45

Mr. Jean Maurin

Secretary General of SILC 34, Rue de Saint-Pétersbourg

Paris 8ème 75388

Phone: 33 1 49 70 72 65 **Fax:** 33 1 42 80 63 62

E-mail: maurinj@club.internet.fr

Mr. Arnaud de Miollis Délégué général Syndifrais-Syndilait 34, Rue de Saint-Pétersbourg

75008 Paris

Phone: 33 1 49 70 72 30 Fax: 33 1 49 80 63 90

Mr. Jean-Claude Gillis Ingenieur ATLA

34, Rue de Saint-Pétersbourg

75008 Paris

Phone: 33 1 49 70 72 68 Fax: 33 1 42 80 63 62 **E-mail:** gillis@worldnet.fr

Mr. André Kozlovsky

SODIAAL

170 bis Boulevard du Montparnasse

75014 Paris

Phone: 33 1 44 10 90 46 Fax: 33 1 44 10 90 24

Mr. Antoine Lefranc

Juriste **BESNIER**

10-20 Rue Adolphe Beck 53089 Laval Cedex 09 **Phone:** 33 2 43 59 40 73 Fax: 33 2 43 59 42 08

Mr. Jean-François Molle

Directeur Reglementation, Sécurité,

Environnement **DANONE**

7, Rue de Téhéran

75008 Paris

Phone: 33 1 44 35 24 52 Fax: 33 1 44 35 24 69

Mrs. Huguette Meyer-Caron Chef Department Qualité

F. BEL

4, Rue d'Anjou 75008 Paris

Phone: 33 1 40 07 72 82 **Fax:** 33 1 40 07 72 98

GERMANY ALLEMAGNE ALEMANIA

Dr. Deterd Goeman Deputy Director

Federal Ministry Food, Agriculture and Forestry

Roschusstraße 1 D-53123 Bonn

Phone: 49228.529.3587 **Fax:** 49228.529.3353

Mrs. Dorothea Kellen Assistant Head of Unit

Federal Ministry Food, Agriculture and Forestry

Rochusstraße 1 In 53123 Bonn

Phone: 49228.5293388 **Fax:** 49228.5294407

Dr. Juliane Bräunig

Bundesinstitut für gesundheitlichen Verbraucherschutz ud Veterinärmedizin

Diedrsdorfer Weg 1 D-12277 Berlin

Phone: 49.30.84122142 **Fax:** 49.30.84122157

Mr. Thomas Kützemeier

Verband der Deutschen Milchwitrschaft

Meckenheimer Allee 137

53115 Bonn

Phone: 49.228.982430 **Fax:** 49.228.9824320

E-mail: V.D.M.@t-online.de

Mr. Gernot Werner Milchindustrie-Verband Godesberger Allee 157

D-53175 Bonn

Phone: 49.228.959690 **Fax:** 49.228.373780

E-mail: private-milch@t-online.de

Mr. Jörg W. Rieke Milchindustrie-Verband

Godesberger Allee 157, 53175 Bonn

Phone: 49.228.959690 **Fax:** 49.228.371535

E-mail: mivbonn@aol.com

Ms. Astrid Jakobs de Padua

Embajada de Alemania en Uruguay

La Cumparsita 1417

Uruguay

Phone: 902.5222 **Fax:** 902.3422

Mrs. Eva María Fohrmann

Embajada de Alemania en Buenos Aires

Villanueva 1055 Buenos Aires Argentina

Phone: 01.7782500

HUNGARY HONGRIE HUNGRIA

Dr. Nora Toth

Comité Codex National Millk and Milk Product

1145 Budapest – Torontal u 31

Phone: 36.1.261 7172 **Fax:** 36.1.261 8766

INDIA INDE

Mr. Jacob Babu

Joint Secretary to Government of India

Ministry of Agriculture Room 245; Krishi Bhavan

New Delhi 110001 **Phone:** 91.11.338 7804 **Fax:** 91.11.338 6115

E-mail: bjacob@aphind.delhi.nic.in

Mr. N. K. Chawla Executive Director

National Dairy Development Board, Anand – 388001 **Phone:** 91.2692.40166

E-mail: nkc@anand.nddb.ernet.in

I.K. Narang

Assistant Commissioner (Dairy)

Ministry of Agriculture

Room No. 415 Krishi Bhavan

New Delhi 11001

Phone/Fax: 91.11.338 4509

E-mail: dairy@aphind.delhi.nic.in

INDONESIA INDONESIE

Mr. Iwan Wijaya Mulyatno

Tercer Secretario

Encargado de la Sección Económica Embajada de la República de Indonesia

Ramón Castilla 2901 Buenos Aires, Argentina **Phone:** 541.807.2211

Fax: 802.448

IRELANDE IRLANDA

Mr. John Ferris

Deputy Chief Veterinary Officer Department of Agriculture and Food

Agriculture House 6C

Kildare St Dublin 2

Phone: 343.1.6702000 **Fax:** 353.1.6767100

Mr. Denis Kiely

Agricultural Inspector

Department of Agriculture and Food

Agriculture House 1E

Kildare St Dublin 2

Phone: 35.1.6072154 **Fax:** 353.1.676.7100

ITALY ITALIE ITALIA

Dr. Brunella Lo Turco

Dirigente Ministero delle Politiche Agricole,

Alimentari e Forestali Via XX Settembre 20

Roma

Fax: 39 06.4880273

Dr. Roberta Lodi

Ricercatore CNR - Assolatte Milano – Via Celoria, 2 **Fax:** 39.02.2666257

E-mail: R.Lodi@area.mi.cnr.it

Mr. Renzo Mora

Consorzio Parmiggiano Reggiano

Via Kennedy, 18 42100 Reggio Emilia **Phone:** 0522 - 302337

Prof. Bruna Bianchi Salvadori

Esperto Codex Italiano

Centro Sperimentale del Latte

Strada per Merlino, 3 Zelo Buon Persico (LO) **Phone:** 02.90696.1 **Fax:** 02.9069699

Dr. Vittorio Camilla

Dirigente Ministero delle Politiche Agricole,

Alimentari e Forestali Via XX Settembre 20

Roma

Phone: 39.6.4819968 **Fax:** 39.6.483998

JAPAN JAPON

Mr. Hiroshi Umeda, D.V.M

Section Chief for Milk and Milk Products

Veterinary Sanitation Division Environmental Health Bureau Ministry of Health and Welfare 1-2-2 Kasumigaseki Chiyoda-ku

Tokyo

Phone: 81.3.3595.2337 **Fax:** 81.3.3503.7964 **E-mail:** hu-sab@mhw.go.jp

Mrs. Tsujiyama Yayoi

Deputy Director

Milk and Dairy Products Division

Livestock Industry Bureau

Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries

1-2-1 Kasumigaseki chiyoda-ku

Tokyo

Phone: 81.3.3501.1018 **Fax:** 81.3.3506.9578

E-mail: Yayoi_tsujiyama@nm.maff.go.jp

Mr. Bunji Kanzaki Technical Advisor

Japan Dairy Technical Association 1-14-19 Kudankita chiyoda-ku

Tokyo

Phone: 3.3264.1921 **Fax:** 3.3264.1569

Mr. Akitoshi Ito Technical Advisor

Japan Fermented Milk and Fermented Milk

Drinks Association

1-1, Sadohara – Cho, Ichigaya Hoken- kaikan-Bekkan, Shinjuku-ku

Tokyo 162

Phone: 81.3.3267.4686 **Fax:** 81.3.3267.4663

Mr. Yoshiichi Kihara Technical Advisor

The Japanese National Committe of IDF

1-14-19, Kudankita, Chiyoda-ku

Tokyo

Phone: 81.3.3264.3731 **Fax:** 81.3.3264.3732

Mr. Hideki Suzuki Technical Advisor

The Japanese National Committe of IDF 1-14-19, Kudankita , Chiyoda – Ku

Tokyo

Phone: 81.3.3264.3731 **Fax:** 81.3.3264.3732

Mr. Goro Hanagata Technical Advisor

The Japanese National Committe of IDF Nyugyo-Kaikan 1-14-19 Kudankita

Chiyoda – Ku Tokyo 1020073

Phone: 81.3.3264.3731 **Fax:** 43.3269.3732

Mr. Osamu Suganuma

The Japanese National Committe of IDF Nyugyo Kaikan, 1 – 14-19 Kudankita Chiyoda-Ku, Tokyo, 102 – 0073

Phone: 81.3.3264.3731 **Fax:** 81.3.3264.3732

LEBANON LIBAN LIBANO

Dr. Fouad El-Khoury

Embajador de Líbano en Uruguay

Av. Italia 7032 Montevideo, Uruguay

Phone/Fax: 408.6365

MEXICO MEXIQUE

Ing. Rafael Nuñez Domínguez

SAGAR

Magallanes 12, Colinas de San Diego

Texcoco 56230

Phone: 52.5.534.7712

E-mail: Rafael.nuñez@sagar.gob.mx

Dr. Pablo Hernández

José Martí 206-3 – Cel. Escandon

México 11800 D.F. **Phone:** 525.5248203 **Fax:** 525.5349744

 $\textbf{E-mail:}\ pablohdez al@hotmail.com$

Dr. Oscar Vázquez Bustamante

CANILEC

Centro Cívico 27, CD, Satélite

Naucalpan, CP 53100 Phone: 525.7298207 Fax: 525.5625882

Mr. José Luis Villicaña

Presidente del Grupo Alimentaria - SAGAR

Pedro Santacilia 260 D.F. CP.03520

Phone: 525.5793172 **Fax:** 525.6961835

E-mail: villi@data.nex.mx

NETHERLANDS PAYS-BAS PAISES BAJOS

Mr. Nicolas Schelling

Ministry of Agriculture, Nature Management

and Fisheries
P O Box 20401
2500 EK The Hague
Phone: 31.703784235
Fax: 31.703786123

E-mail: n.shcelling@ih.agro.hl

Mr. Marinus. J. A. Bouwman

COKZ

P O Box 250

3830 AG Leusden

Phone: 31.33965696

Fax: 31.33940674

Dr. Ludwig Bercht
Dutch Dairy Association

PO Box 165, 2700 AD Zoetermeer

Phone: 31.79.3430304 **Fax:** 31.79.3426185

Mr. Joris Francken

Ministry of Health, Welfare and Sport

P.O. Box 5406, 2280

HK Rijswijk

Phone: 3170.3406848 **Fax:** 3170.3405554

E-mail: jm.francken@minvws.nl

Mr. Rob Oost

Productschap Zuivel

P O Box 5806 – 2280 HV Rijswijk

Phone: 070.3409423 **Fax:** 070.3409943

E-mail: zwive@pz.agro.nl

NEW ZEALAND

NOUVELLE-ZELANDE

NUEVA ZELANDIA

Mr. Philip Fawcet

MAF Regulatory Authority

Ministry of Agriculture and Forestry

P.O Box 2526, Wellington **Phone:** 64.4.498.9874 **Fax:** 64.4.474.4196

E-mail: fawcetp@maf.govt.nz

Dr. Joan Wright

New Zealend Dairy Board PO Box 417 Wellington **Phone:** 64.4.471.8553 **Fax:** 64.4.471.8539

E-mail: wrighjo@nzdb.co.nz

NORWAY NORVEGE NORUEGA

Mr. Frode Baumann Executive Officer

Norwegian Food Control Authority

P O Box 8187 Dep

N-0034 Oslo

Phone: 47.22.246650 **Fax:** 47.22.246699

E-mail: frode.baumann@snt.dep.telemax.no

Dr. Anders Oterholm

Professor

Norwegian Dairies' Association P O Box 9051 Grønland, N-0133 Oslo

Phone: 47.22.93.8800 **Fax:** 47.22.17.2299

PARAGUAY

Srta. Jorgelina Brizuela

MAG

Coor. Sanitario de control Médico Veterinario

Diagonal Molas 950

Asunción

Phone: 201-517 – 582224 – 585212

PERU PEROU

Mr. Carlos Pastor Talledo

Director Ejecutivo Ministerio de Salud Amapolas 350 **Phone:** 511.4406871 **Fax:** 511.4406797

E-mail: cpastor@digesa sld.pe

POLAND POLOGNE POLONIA

Mrs. Elzbieta Markowicz

Agricultural and Food Quality Inspection

Warsaw Zurawia 32/34 **Phone:** 48.22.625.2028 **Fax:** 48.22.6214858

Mr. Jan Szymborski Veterinary Surgeon

Ministry of Agriculture and Food Economy

30 Wspólna St 00-930 Warsaw **Phone:** 623.22.03 **Fax:** 623.14.08 Ms. Anna Wolska

Agriculture and Food Quality Inspection

Zurawia 32/34 00-515 Warsaw

Phone: 48-22 6216421 **Fax:** 48-22 6214858

PORTUGAL

Mrs. Antonieta Queimada Ministerio de Agricultura

Rua Pedro Jose Pezerat Lote 236 6°.C

1900 Lisboa

Phone: 351.1.7983730

Eng. Joao Borges

Presidente da Commissao de Normalização de

Leite e Produtos Lácteos R. Prof. Domingos Matos

Vàlega, 3880 Ovar **Phone:** 351.34.884105 **Fax:** 351.34.884630

ROMANIA ROUMANIE RUMANIA

Mr. Tudorel Balta

Director of Standards and Agro-Food Products

Quality Division

Ministry of Agriculture and Food

Bucharest Bd, Carol I No. 1, sector 3

Phone: 40 1.613.5089 **Fax:** 40.1.312.1249

Prof. Dr. Gheorghe Mencinicopschi Director of Food Research Institute

Bucharest Garlei St No 1, sector 1 **Fax:** 40 1 2300311

E-mail: ica-@aunu.rne.ro

SPAIN ESPAGNE ESPAÑA

Mrs. María Luisa Aguilar

Jefe de Sección de la Subdirección General de

Higiene de Alimentos

Dirección General de Salud Pública Ministerio

de Sanidad y Consumo Fernán González 39 28009 Madrid **Phone:** 91.5961997

Fax: 91.5964409 E-mail: maguilar@msc.es

Mr. José Antonio Mateos Asuntos Reglamentarios

Representante de la Federación Nacional de

Industrias Lácteas

C. Alloza, 8-12 Sat 08016 Barcelona

Phone: 34.3291.2220 **Fax:** 34.3419.6592

E-mail: jamateos@danone.es

SWEDEN SUEDE SUECIA

Mrs. Eva Lonberg

National Food Administration Liusmedelverkef Box 622

75126 Uppsala

Phone: 46.18.175500 **Fax:** 46.18.105848

E-mail: eva.lonberg@slv.se

Mrs. Karin Winberg

National Food Administration

Box 622

S 75126 Uppsala **Phone:** 46.18.175609 **Fax:** 46.18.123275 **E-mail:** kawi@sly.se

Mrs. Gunilla Johansson Swedish Dairies Association

S-10546 Stockholm **Phone:** 46.8.677.3244 **Fax:** 46.8.20.3329

E-mail: gunilla.johanssondS@arla.se

SWITZERLAND SUISSE SUIZA

Mrs. Eva Zbinden Head of Codex Section

Swiss Federal Office of Public Health

3003 Berne

Phone: 41.31.322.9572 **Fax:** 41.31.322.9574

E-mail: eva.zbinden@bag.admin.ch

Mr. Frédéric Brand

Swiss Federal Office of Agriculture

3003 Berne

Phone: 41.31.322.26.29 **Fax:** 41.31.322.2634

E-mail: frederick.brand@blw.adminich

Mr. Jean Vignal Nestec Ltd 1800 Vevey

Phone: 41.21.924.3501 **Fax:** 41.21.924.4547

E-mail: jean.vignal@nestle.ch

THAILAND THAILANDE TAILANDIA

Miss Sukhontha Naekamanurak

Senior Scientist

Department of Science Service

Phone: 662.644.5431 **Fax:** 245.8939

Mr. Suphsorn Chayovan

Director of the National Food Institute 53912 Gipsum Metropolitan Tower 11th.

Sri-Ayudhya Rd.

Rajdhevee Bangkok 1044 **Phone:** 662.642.5334-40 **Fax:** 662.642.5342

Mr. Pisit Rangsaritvuthikul

Standards Officer 7

Thai Industrial Standards Institute

Ministry of Industry

Rama VI St.

Ratchathewi Bangkok Phone: 662.2023.438 Fax: 662.248.7987 E-mail: pisitr@tisi.go.th

UNITED KINGDOM ROYAUME-UNI REINO UNIDO

Dr. Dorian Kennedy Head of Branch

Food Labelling and Standards Division Joint Food Safety and Standards Group Ministry of Agriculture, Fisheries and Food Room 316, Ergon House, 17 Smith Square

London, SW1P 3JR Phone: 44 171 238 5574 Fax: 44 171 238 6763

E-mail: d.kennedy@fssg.maff.gov.uk

Mr. Christopher Pratt Head of Branch B Food Hygiene Division

Joint Food Safety and Standards Group Ministry of Agriculture, Fisheries and Food Room 416, Ergon House, 17 Smith Square

London, SW1P 3JR Phone: 44 171 238 6466 Fax: 44 171 238 6745

E-mail: c.pratt@msf.maff.gov.uk

Miss A. P. Najran

Food Labelling and Standards Division, Branch

 \mathbf{C}

Joint Food Safety and Standards Group Ministry of Agriculture, Fisheries and Food Room 325c, Ergon House, 17 Smith Square

London, SW1P 3JR Phone: 44 171 238 6182 Fax: 44 171 238 6763

E-mail: p.najran@fscii.maff.gov.uk

Dr. Ed Komorowski Dairy Industry Federation

19 Cornwall Terrace, London NWL 4QP

Phone: 44 171 486 7244 **Fax:** 44 171 487 4734

E-mail: dairyiindfed@compuserve.com

Mr. Richard Ross

Unigate European Foods

St Ivel House

Interface Business Park Wootton Bassett, Swindon Wiltshire, SN4 8QE

Phone: 44 1793 843429 **Fax:** 44 1793 843454

E- mail: richard.ross@st-ivel.co.uk

UNITED STATES OF AMERICA ETATS-UNIS D'AMERIQUE ESTADOS UNIDOS DE AMERICA

Mr. Duane R. Spomer

Dairy Standards USDA Government U.S. Department of Agriculture 1400 Independence Avenue Washington, DC 20090-6456

Phone: 202 720-7473 **Fax:** 202 720-2643

E-mail: duane-r-spomer@usda.gov

Mr. John C. Mowbray Consumer Safety Officer

U.S. Food and Drug Administration 200 C Street, SW, Washington, DC 20204

Phone: 202 205-1731 **Fax:** 202 205-4422

E-mail: jmowbray@bangate.fda.gov

Mr. Syed Amjad Ali Food Technologist U.S. Codex Office

1400 Independence Avenue Washington, DC 20250 **Phone:** 202 205-7760 **Fax:** 202 720-3157

E-mail: syed.ali@usda.gov

Mr. Thomas M. Balmer

Vice President

National Milk Producers Federation 2101 Wilson Boulevard, Suite 400

Arlington, Virginia 22201 **Phone:** 703 243-6111 **Fax:** 703 841-9328

E-mail: tbalmer@nmpf.org

Dr. Russell J. Bishop

Director

Center for Dairy Research

1605 Lindon Drive, Babcock Hall

Madison, Wisconsin 53760

Phone: 608 265-3696 **Fax:** 608 262-1578

E-mail: jrbishop@cdr.wisc.edc

Mr. Ramesh Chandan

Consultant

Yoplait-Colombo - USA 3257 Rice Creek Rd New Brighton, Mn 55112 **Phone:** 612 540-4681 **Fax:** 612 531-0083

E-mail: chandanrs@aol.com

Dr. Warren Clark Executive Director

American Dairy Products Institute 300 West Washington Street, Suite 400

Chicago, Illinois 60606 Phone: 312 782-4888 Fax: 312 782-5299

Mr. Robert L. Garfield National Yogurt Association 2000 Corporate Ridge, Suite 1000

McLean, Virginia 22124 **Phone:** 703 821-0770 **Fax:** 703 821-1350 **E-mail:** affi@dn.nkt

Ms. Diane D. Lewis

Vice-President of Technical Services

U.S. Dairy Export Council

2101 Wilson Boulevard, Suite 400

Arlington, Virginia **Phone:** 703 528-3049 **Fax:** 703 528-3705

E-mail: ddlewis@compuserve.com

Dr. Timothy A. Morck

Director of Nutrition & Regulatory Affairs

The Dannon company, Inc. 120 White Plains Road Tarrytown, New York 10591

Phone: 914 366-2891 **Fax:** 914 366-2752

E-mail: tim.morck@dannon.com

Mr. Johnnie G. Nichols Director Technical Services

National Milk Producers Federation 2101 Wilson Boulevard, Suite 400

Arlington, Virginia **Phone:** 703 243-6111 **Fax:** 703 841-9328

E-mail: jnichols@nmpf. org

Mr. Allen R. Sayler

Director, Regulatory Affairs and International

Standards

International Dairy Foods Association

1250 H Street, N.W., Suite 900

Washington, DC 20050 **Phone:** 202 737-4332 Fax: 202 331-7820 **E-mail:** asayler@idfr.org

Ms. Deborah Van Dyke Director of Legal Affairs Schreiber Foods, Inc P.O. Box 19010

Green Bay, Wisconsin **Phone:** 920 437-7601 **Fax:** 920 436-2700

E-mail: deborah@sficorp.com

URUGUAY

Ing. Ana Berti

Dirección Gral. Servicios Agrícolas

Ministerio de Ganadería, Agricultura y Pesca Representante del Comité Nacional del Codex

Díaz 1028 Ap. 901 Fax: 309.3069

Dr. María Luisa Blanco

Dirección Gral. de Servicios Ganaderos Ministerio de Ganadería, Agricultura y Pesca Coordinadora del Sub Comité de la Leche y

Productos Lácteos

Gonzalo Ramírez 2033 Ap. 001

Fax: 402.6302

E-mail: DSA.leche.com.uy

Ing. Quím. Jorge Castro

LATU

Co-coordinador del Sub Comité de Lácteos

Capurro 918 **Phone:** 307.2293

E-mail: jcastro@latu.org.uy

Dr. Delvey Anchieri

Ministerio de Salud Pública

Representante del Sub Comité de Higiene

P. Campbell 1483 Ap. 001

Phone: 409.8302 Fax: 622.1740

E-mail: pizanchi@adinet.com.uy

Dr. Mónica Larrechart

Ministerio de Ganadería, Agricultura y Pesca Sub Comité de Leche y Productos Lácteos

Américo Vespucio 1313 **Phone:** 209.1198

E-mail: dsaleche@adinet.com.uy

Ing. Agr. Eduardo Davyt Escuela de Lechería

Sub Comité Leche y Productos Lácteos Ruta 52 Km. 123.500 - Colonia Suiza

Phone: 055-44587 Fax: 055-44588

Ing. Agr. Silvia Gaimari

Representante de la Industria Láctea

Tomás Gomensoro 3072

Phone: 924.7171 Fax: 924.2517

Ing. Quím. Andrés Gutman

CILU

Representante de la Industria Láctea

V. Ledesma 2381/501 **Phone:** 711.4786

E-mail: Mangu@netgate.com.uy

Quim. Farm. Annamaría Narizano

LATU

Sub-Comité de la Leche y Productos Lácteos

Av. Italia 6201 **Phone:** 601.3724 Fax: 601.8554

E-mail: anarizan@latu.org.uy

Dr. Martha Illa

Comisión Técnica Asesora de Alimentos

MSP

Fco. Vidal 723 Fax: 400.9022

E-mail: milla@adinet.com.uy

Dr. Juan C. Resbani **CONAPROLE**

Cno. Carrasco 4680 B. 508

Phone: 924.7171

Dr. Angel Grillo **MSP**

Br. España 2575/402 **Phone:** 709.4903

Esc. María de Pilar Lozano Bonet

MEF

J. Campana 2809

Phone: 4807467 – 9004106

Fax: 9021043

Mrs. Beatriz Ramos

Directora de la Dirección Defensa del

Consumidor

Ministerio de Economía y Finanzas

Acevedo Díaz 1680 **Phone:** 900.4106 **Fax:** 902.1043

Dr. Graciela Oficialdegui

MGAP

Scosería 2910 **Phone:** 402.6302

Téc. Agrop. Rómulo Silva

MGAP

Constituyente 1476 **Phone:** 402.6302

Analista Fabiana Rey

LATU Havre 1909

Phone: 601.3724 **E-mail:** frey@latu.org

Dr. Alicia Guidini

MEF

Havre 2016

Phone: 902.1043

Ing. Cristina Vaz

MGAP

Yaguarón 1348/201 **Phone:** 901.5423

Ing. Ruperto Long

LATU

Mr. Nelson Avdalov

INFOPESCA Graseras 809/207

Phone: 711.50.69

E-mail: Avdalov@adinet.com.uy

Mrs. Mabel Lorenzo

Pta. Liga Amas de Casa Consumidores y

Usuarios

Lanza 1358/901 **Phone:** 908.22.80 **Fax:** 924.4052 Dr. Graciela Mosquera

MGAP

Grito de Gloria 1789

Fax: 402.6302

Nelly Costa Vice-Presidente

Liga Amas de Cons. y Usuarios Javier Barrios Amorín 1017

Phone: 902.1112

Carlos Pimienta

Licenciado en Administración y Gerencia

Av. Brasil 2860 Ap. 702

Phone: 709.7306

Quím. Elizabeth Ferreira

LATU

Bruno Mendez 3470 **Phone:** 601.3724 **Fax:** 601.8554

E-mail: Eferrei@latu.org

Dr. Héctor Lazaneo

MGAP

Iturriaga 3389 Ap. 201 **Phone:** 402.6346 **Fax:** 402.6317

Roberto Galli

Asociación Obreros y Empleados CONAPROLE

J. Suarez 2878 **Phone:** 209.7244

Ing. Roberto Claramount Ministerio de RR.EE. Millán 3822 – Montevideo

Phone: 902.0618 **Fax:** 901.7413

Mrs. Alicia Rappeti Subcomité de la Leche

San Martín 2652 bis apto.301

Phone: 200.9014

INTERNATIONAL ORGANIZATIONS ORGANISATIONS INTERNATIONALES ORGANIZACIONES INTERNACIONALES

AOAC INTERNATIONAL

Mrs. Margreet Lauwaars AOAC International

POB 153

6720 AD Bennekom The Netherlands

Phone: 31 318 418 725 **Fax:** 31 318 418 359

E-mail: lauwaars@worldonline.nl

CONSUMERS INTERNATIONAL

Mr. Héctor Villaverde Consumers International

Juan José de Amézaga 1441 esq San Martin

11800 Montevideo

Uruguay

Fax: 598.2.208.4533

E-mail: Ceadu@chasque.apc.org

EUROPEAN COMMUNITY

Mr. Paul Culley

Council of Ministers of the EU

175 Rue de la Loi 1048 Brussels Belgium

Phone: 32.2.285.6197 **Fax:** 32.2.285.7928

Mr. Walter Cancela Asesor Económico Bvar. Artigas 1257 **Phone:** 400.7580 **Fax:** 401.2008

E-mail: Jorus@st.com.uy

EUROPEAN DAIRY ASSOCIATION

Mr. Christophe Wolff Officer Legal Affairs

European Dairy Association

14 rue Montoyer B-1000 Brussels

Belgium

Phone: 32.2.549.5040 **Fax:** 32.2.849.5049 **E-mail:** eda@arcadis.be

FEDERACION PANAMERICANA DE LECHERIA

Dr. Eduardo Fresco León

Secretario General

Federación Panamericana de Lecheria

Ituzaingo 1324 /305 **Phone:** 916.89.97 **Fax:** 915.76.70

E-mail: secgral@fepale.org.

Ing. Agr. Aldo A Ibarra

Coordinador de la Comisión de Normalización y

Control

Santa Mónica 2261

Phone: 600.6486 (*private*)

Mr. José Pedro Urraburu Gerente de Información

Maldonado 1397 **Phone:** 916.8997 **Fax:** 915.7670

E-mail: infolehce@fepale.org

INTERNATIONAL DAIRY FEDERATION

Mr. Edward Hopkin Secretary General

41 Square Vergote, B-1030 Brussels

Belgium

Phone: 32.2.733 9888 **Fax:** 32.2.733 0413

E-mail: ehopkin@fil-idf.org

Mr. Jörg Seifert Technical Assistant

41 Square Vergote, B-1030 Brussels

Belgium

Phone: 32.2.733.9888 **Fax:** 32.2.733.0413

E-mail: Jseifert@fil-idf.org

Mr. Claus Heggum

President

Commission D Legislation

Danish Dairy Board, Frederiks Alle 22

8000 AA Rhus

Denmark

Phone: 45.873.12000 **Fax:** 45.873.12001 **E-mail:** ck@mejero.dk

Mr. Jerome Kozak President IDF

2101 Wilson Blvd. Suite 460

Phone: 703.243.6111 **Fax:** 703.841.9328

PAHO/INPPAZ

Dr. Juan Cuellar

Advisor in Food Safery Talcahuano 1660 Bs.As. **Phone:** 541.7920087 **Fax:** 541.793.0927

E-mail: Cuellarj@imppaz.org.ar

FOOD AND AGRICULTURE ORGANIZATION OF THE UNITED NATIONS

Mr. M. Négrin

FAO Representative in Uruguay

Casilla de Correo 1368 11000 Montevideo

Uruguay

Phone: 901.7340 **Fax:** 902.1202

E-mail: FAO-URY@field.fao.org

Mr. Horacio Brugnini RR.PP FAO Uruguay Jose M. Montero 3017

Uruguay

Phone: 901.73.40 **Fax:** 90.12.03

Dr. Gabriel Rodríguez Marquez

FAO Uruguay

Lazaro Gadea 971 Ap. 1 Montevideo, Uruguay **Phone:** 901.7340

Fax: 902.1203

E-mail: Fao-ury@field.fao.org

JOINT FAO/WHO SECRETARIAT

Dr. Alan Randell Senior Officer

Joint FAO/WHO Food Standards Programme

Food and Nutrition Division Viale delle Terme di Caracalla

Rome, Italy

Phone: 39.6.57054390 **Fax:** 39.6.57054593

E-mail: Alan.randell@fao.org

Dr. David Byron Food Standards Officer

Joint FAO/WHO Food Standards Programme

Food and Nutrition Division Viale delle Terme di Caracalla

Rome, Italy

Phone: 39.6.57054419 **Fax:** 396.57054593

NEW ZEALAND SECRETARIAT

Mr. Brian Burgess

MAF Regulatory Authority

Ministry of Agriculture and Forestry

PO Box 2425 Wellington **Phone:** 64.4.498.9875 **Fax:** 64.4.474.4239

E-mail: duncanf@maf.govt.nz

Ms. Fiona Duncan Policy Analyst

Ministry of Agriculture and Forestry

PO Box 2425 Wllington **Phone:** 64.4.4744.298 **Fax:** 64.4.4744.163

E-mail: duncanf@maf.govt.nz

URUGUAYAN SECRETARIAT

Cra. Adriana Guido

Directora Adscripta M.G.A.P.

Phone: 402.63.25 Ing. Agr. Ana Berti

Integrante Comité Nacional del CODEX

Phone: 309.20.74

Dr. Maria Luisa Blanco

Integrante del Sub Comité de Leche

Phone: 402.6369I

Mrs. Rosario Molinari

Secretaría Comisión Organizadora

DRAFT GENERAL STANDARD FOR THE USE OF DAIRY TERMS (Advanced to Step 8 of the Codex Procedure)

1. SCOPE

This General Standard applies to the use of dairy terms in relation to foods to be offered to the consumer or for further processing.

2. **DEFINITIONS**

- 2.1 Milk is the normal mammary secretion of milking animals obtained from one or more milkings without either addition to it or extraction from it, intended for consumption as liquid milk or for further processing.
- 2.2 Milk product is a product obtained by any processing of milk, which may contain food additives, and other ingredients functionally necessary for the processing.
- 2.3 Composite milk product is a product of which the milk, milk products or milk constituents are an essential part in terms of quantity in the final product, as consumed provided that the constituents not derived from milk are not intended to take the place in part or in whole of any milk constituent.
- 2.4 A reconstituted milk product is a product resulting from the addition of water to the dried or concentrated form of the product in the amount necessary to re-establish the appropriate water to solids ratio.
- 2.5 A recombined milk product is a product resulting from the combining of milkfat and milk-solids-non-fat in their preserved forms with or without the addition of water to achieve the appropriate milk product composition.
- 2.6 Dairy terms means names, designations, symbols, pictorial or other devices which refer to or are suggestive, directly or indirectly, of milk products.

3. GENERAL PRINCIPLES

Foods shall be described or presented in such a manner as to ensure the correct use of dairy terms intended for milk and milk products, to protect consumers from being confused or misled and to ensure fair practices in the food trade.

4. APPLICATION OF DAIRY TERMS

4.1 GENERAL REQUIREMENTS

- 4.1.1 The name of the food shall be declared in accordance with Section 4.1 of the Codex General Standard for the Labelling of Prepackaged Foods (CODEX STAN 1-1985, Rev. 1-1991; *Codex Alimentarius*, Volume 1A).
- 4.1.2 A word or words denoting the animal or, in the case of mixtures, all animals from which the milk has been derived shall be inserted immediately before or after the designation of the product. Such declarations are not required if the consumer would not be misled by their omission.

4.2 MILK

- 4.2.1 Only a food complying with the definition in Section 2.1 may be named "milk". If such a food is offered for sale as such it shall be named "raw milk" or other such appropriate term as would not mislead or confuse the consumer.
- 4.2.2 Milk which is modified in composition by the addition and/or withdrawal of milk constituents may be identified with a name using the term "milk", provided that a clear description of the modification to which the milk has been subjected is given in close proximity to the name.
- 4.2.3 Notwithstanding the provisions of Section 4.2.2 of this Standard, milk which is adjusted for fat and/or protein content and which is intended for direct consumption, may also be named "milk" provided that:
 - it is sold only where such adjustment is permitted in the country of retail sale;
 - the minimum and maximum limits of fat and/or protein content (as the case may be) of the adjusted milk are specified in the legislation of the country of retail sale. In this case the protein content shall be within the limits of natural variation within that country;
 - the adjustment has been performed according to methods permitted by the legislation of the country of retail sale, and only by the addition and/or withdrawal of milk constituents, without altering the whey protein to casein ratio;
 - the adjustment is declared in accordance with Section 4.2.2 of this standard, for example by stating the milkfat and/or protein content(s), if the consumer would be misled by the omission.

4.3 MILK PRODUCTS

- 4.3.1 Only a product complying with the provisions in a Codex standard for a milk product may be named as specified in the Codex standard for the product concerned.
- 4.3.2 Notwithstanding the provisions of Section 4.3.1of this Standard and Section 4.1.2 of the Codex General Standard for the Labelling of Prepackaged Foods (CODEX STAN 1-1985, Rev. 1-1991), a milk product may be named as specified in the Codex standard for the relevant milk product when manufactured from milk, the fat and/or protein content of which has been adjusted, provided that the compositional criteria in the relevant standard are met.
- 4.3.3. Products that are modified through the addition and/or withdrawal of milk constituents may be named with the name of the relevant milk product in association with a clear description of the modification to which the milk product has been subjected provided that the essential product characteristics are maintained and that the limits of such compositional modifications shall be detailed in the standards concerned as appropriate.

4.4 RECONSTITUTED AND RECOMBINED MILK PRODUCTS

Milk and milk products may be named as specified in the Codex Standard for the relevant milk product when made from recombined or reconstituted milk or from recombination or reconstitution of milk products in accordance with Section 4.1.2 of the Codex General Standard for the Labelling of Prepackaged Foods (CODEX STAN 1-1985, Rev. 1-1991), if the consumer would not be misled or confused.

4.5 COMPOSITE MILK PRODUCTS

A product complying with the description in Section 2.3 may be named with the term "milk" or the name specified for a milk product as appropriate, provided that a clear description of the other characterizing ingredient(s) (such as flavouring foods, spices, herbs and flavours) is given in close proximity to the name.

4.6 USE OF DAIRY TERMS FOR OTHER FOODS

- 4.6.1 The names referred to in Sections 4.2 to 4.5 may only be used as names or in the labelling of milk, milk products or composite milk products.
- 4.6.2 However, the provision in Section 4.6.1 shall not apply to the name of a product the exact nature of which is clear from traditional usage or when the name is clearly used to describe a characteristic quality of the non-milk product.
- 4.6.3 In respect of a product which is not milk, a milk product or a composite milk product, no label, commercial document, publicity material or any form of point of sale presentation shall be used which claims, implies or suggests that the product is milk, a milk product or a composite milk product, or which refers to one or more of these products.
- 4.6.4 However, with regard to products referred to in Section 4.6.3, which contain milk or a milk product, or milk constituents, which are an essential part in terms of characterization of the product, the term "milk", or the name of a milk product may be used in the description of the true nature of the product, provided that the constituents not derived from milk are not intended to take the place, in part or in whole, of any milk constituent. For these products dairy terms may be used only if the consumer would not be misled.

If however the final product is intended to substitute milk, a milk product or composite milk product, dairy terms shall not be used.

For products referred to in Section 4.6.3 which contain milk, or a milk product, or milk constituents, which are not an essential part in terms of characterization of the product, dairy terms can only be used in the list of ingredients, in accordance with the Codex General Standard for the Labelling of Prepackaged Foods (CODEX STAN 1-1985, Rev. 1-1991). For these products dairy terms cannot be used for other purposes.

5. LABELLING OF PREPACKAGED FOODS

Prepackaged milk, milk products and composite milk products shall be labelled in accordance with Section 4 of the Codex General Standard for the Labelling of Prepackaged Foods (CODEX STAN 1-1985, Rev. 1-1991), except to the extent otherwise expressly provided in a specific Codex standard or in Section 4 of this Standard.

COMMON LABELLING PROVISIONS IN MILK PRODUCT STANDARDS

LEADING PARAGRAPH

In addition to the provisions of the Codex General Standard for the Labelling of Prepackaged Foods (CODEX STAN 1-1985, Rev. 1-1991) and the General Standard for the Use of Dairy Terms, the following specific provisions apply.

NAME OF THE FOOD

The Name of the Food shall be

ORIGIN OF MILK

To be deleted (Covered by the Draft General Standard for the Use of Dairy Terms).

DECLARATION OF MILKFAT CONTENT²⁸

If the consumer would be misled by the omission, the milkfat content shall be declared in a manner acceptable in the country of sale to the final consumer, either:

- As a percentage by mass or volume;
- As a percentage of fat in the dry matter; or
- In grams per serving, provided that the number of servings is stated.

LABELLING OF NON-RETAIL CONTAINERS

Information required in Section 7 of this Standard and Sections 4.1 to 4.8 of the General Standard for the Labelling of Prepackaged Foods and, if necessary, storage instructions, shall be given either on the container or in accompanying documents, except that the name of the product, lot identification and the name and address of the manufacturer or packer shall appear on the container. However, lot identification and the name and address of the manufacturer or packer may be replaced by an identification mark, provided that such a mark is clearly identifiable with the accompanying documents.

-

To be applied according to the nature of the standard: see para. 24 of this report.

DRAFT REVISED STANDARD FOR BUTTER (A-1) (Advanced to Step 8 of the Codex Procedure)

1 SCOPE

This Standard applies to butter intended for direct consumption or for further processing in conformity with the description in Section 2 of this Standard.

2 DESCRIPTION

Butter is a fatty product derived exclusively from milk and/or products obtained from milk, principally in the form of an emulsion of the type water-in-oil.

3 ESSENTIAL COMPOSITION AND QUALITY FACTORS

3.1 RAW MATERIALS

Milk and/or products obtained from milk.

3.2 PERMITTED INGREDIENTS

Sodium chloride and food grade salt Starter cultures of harmless lactic acid and/or flavour producing bacteria Potable water.

3.3 COMPOSITION

Minimum milkfat content	80% m/m
Maximum water content	16% m/m
Maximum milk solids-not-fat content	2% m/m

4 FOOD ADDITIVES

Only those food additives listed below may be used and only within the limits specified.

INS No.	Name	Maximum Level
	Colours	
160a(i) 160a(ii) 160b 160e 160f	β -Carotene (synthetic) Carotenes (natural extracts) Annatto β -apo-Carotenal β -apo-8'-Carotenoic acid, methyl or ethyl ester	25 mg/kg 600 mg/kg 20 mg/kg (bixin/norbixin basis) 35 mg/kg 35 mg/kg
	Acidity Regulators	
339 500(i) 500(ii) 524 526	Sodium phosphates Sodium carbonate Sodium hydrogen carbonate Sodium hydroxide Calcium hydroxide	2 g/kg)) Limited by GMP)

5 **CONTAMINANTS**

5.1 **HEAVY METALS**

The products covered by this Standard shall comply with the maximum limits established by the Codex Alimentarius Commission.

In particular, the following limit applies:

Metal **Maximum Level**

Lead 0.05 mg/kg

5.2 PESTICIDE RESIDUES

The products covered by this Standard shall comply with the maximum residue limits established by the Codex Alimentarius Commission.

6 **HYGIENE**

- It is recommended that the products covered by the provisions of this standard be prepared and 6.1 handled in accordance with the appropriate Sections of the Recommended International Code of Practice - General Principles of Food Hygiene (CAC/RCP 1-1969, Rev.3-1997), and other relevant Codex texts such as Codes of Hygienic Practice and Codes of Practice.
- 6.2 From raw material production to the point of consumption, the products covered by this standard should be subject to a combination of control measures, which may include, for example, pasteurization, and these should be shown to achieve the appropriate level of public health protection.
- 6.3 The products should comply with any microbiological criteria established in accordance with the Principles for the Establishment and Application of Microbiological Criteria for Foods (CAC/GL 21-1997).

7 **LABELLING**

In addition to the provisions of the Codex General Standard for the Labelling of Prepackaged Foods (CODEX STAN 1-1985, Rev.1-1991; Codex Alimentarius, Volume 1A) and the General Standard for the Use of Dairy Terms²⁹, the following specific provisions apply:

7.1 NAME OF THE FOOD

The name of the food shall be "Butter". The name "butter" with a suitable qualification shall be used for butter with more than 95% fat.

[A word or words denoting the animal or, in the case of a mixture, all the animals from which the milk has been derived, should be inserted immediately before or after the designation of the product. Such declarations are not required if the consumer would not be misled by their omission.] 30

7.1.1 Butter may be labelled to indicate whether it is salted or unsalted according to national legislation.

7.2 **DECLARATION OF MILKFAT CONTENT**

If the consumer would be misled by the omission, the milkfat content shall be declared in a manner found acceptable in the country of sale to the final consumer, either (i) as a percentage by mass or volume, or (ii) in grams per serving, provided that the number of servings is stated.

30

²⁹ Subject to the adoption of this text by the Commission.

This provision will be deleted once the Draft General Standard for the Use of Dairy Terms has been adopted by the Commission.

7.3 LABELLING OF NON-RETAIL CONTAINERS

Information required in Section 7 of this Standard and Sections 4.1 to 4.8 of the General Standard for the Labelling of Prepackaged Foods (CODEX STAN 1-1985, Rev.1-1991; *Codex Alimentarius*, Volume 1A), and, if necessary, storage instructions, shall be given either on the container or in accompanying documents, except that the name of the product, lot identification, and the name and address of the manufacturer or packer shall appear on the container. However, lot identification, and the name and address of the manufacturer or packer may be replaced by an identification mark, provided that such a mark is clearly identifiable with the accompanying documents.

8 METHODS OF SAMPLING AND ANALYSIS

8.1 SAMPLING

According to IDF Standard 50C:1995/ISO 707:1997/AOAC968.12.

8.2 DETERMINATION OF MILKFAT, SOLIDS-NOT-FAT AND WATER CONTENT

According to IDF Standard 80:1977/ISO 3727:1977/AOAC 920.116 & 938.06.

8.3 DETECTION OF VEGETABLE FAT

According to either IDF Standard 32:1965/ISO 3595:1976/AOAC 955.34A, "Detection of vegetable fat by the phytosteryl acetate test" or IDF Standard 54:1979/ISO 3594:1976/AOAC 970.50A, "Detection of vegetable fat by gas-liquid chromatography of sterols".

8.4 DETERMINATION OF SALT CONTENT

According to IDF Standard 12B:1988/ISO 1738:1980/AOAC 960.29.

8.5 DETERMINATION OF LEAD CONTENT

According to AOAC 972.25 (Codex general method).

DRAFT REVISED STANDARD FOR MILKFAT PRODUCTS (A-2) (Advanced to Step 8 of the Codex Procedure)

The Annex to this Standard contains provisions which are not intended to be applied within the meaning of the acceptance provisions of Section 4.A(I)(b) of the General Principles of the Codex Alimentarius.

1 SCOPE

This Standard applies to Anhydrous Milkfat, Milkfat, Anhydrous Butteroil, Butteroil and Ghee, which are intended for further processing or culinary use, in conformity with the description in Section 2 of this Standard.

2 DESCRIPTION

- 2.1 Anhydrous Milkfat, Milkfat, Anhydrous Butteroil and Butteroil are fatty products derived exclusively from milk and/or products obtained from milk by means of processes which result in almost total removal of water and non-fat solids.
- 2.2 *Ghee* is a product exclusively obtained from milk, cream or butter, by means of processes which result in almost total removal of water and non-fat solids, with an especially developed flavour and physical structure.

3 ESSENTIAL COMPOSITION AND QUALITY FACTORS

3.1 RAW MATERIALS

Milk and/or products obtained from milk.

3.2 PERMITTED INGREDIENTS

Starter cultures of harmless lactic acid producing bacteria.

3.3 Composition

	Anhydrous milkfat/ Anhydrous butteroil	Milkfat	Butteroil	Ghee
Minimum milkfat (% m/m)	99.8	99.6	99.6	99.6
Maximum water (% m/m)	0.1	-	-	-

4 FOOD ADDITIVES

Only those food additives listed below may be used and only within the limits specified.

4.1 Inert gas with which airtight containers are flushed before, during and after filling with product.

4.2 ANTIOXIDANTS

The following are permitted with or without antioxidant synergists in all products except Anhydrous Milkfat:

INS No.	Name	Maximum Level
	Antioxidants	
310 321 320	Propyl gallate Butylated hydroxytoluene (BHT) Butylated hydroxyanisole (BHA)	100 mg/kg 75 mg/kg 175 mg/kg
	Any combination of propyl gallate, BHA and BHT providing limits above are not exceeded	200 mg/kg
306	Mixed tocopherols concentrate)
307	α -Tocopherol) 500 mg/kg individually or
304	Ascorbyl palmitate) in combination
305	Ascorbyl stearate)
	Antioxidant Synergists	
330	Citric acid	Limited by GMP
331	Sodium citrate	Limited by GMP

5 CONTAMINANTS

5.1 HEAVY METALS

The products covered by this Standard shall comply with the maximum limits established by the Codex Alimentarius Commission.

5.2 PESTICIDE RESIDUES

The products covered by this Standard shall comply with the maximum residue limits established by the Codex Alimentarius Commission.

6 HYGIENE

- 6.1 It is recommended that the products covered by the provisions of this standard be prepared and handled in accordance with the appropriate Sections of the Recommended International Code of Practice General Principles of Food Hygiene (CAC/RCP 1-1969, Rev.3-1997), and other relevant Codex texts such as Codes of Hygienic Practice and Codes of Practice.
- 6.2 From raw material production to the point of consumption, the products covered by this standard should be subject to a combination of control measures, which may include, for example, pasteurization, and these should be shown to achieve the appropriate level of public health protection.
- 6.3 The products should comply with any microbiological criteria established in accordance with the Principles for the Establishment and Application of Microbiological Criteria for Foods (CAC/GL 21-1997).

7 LABELLING

In addition to the provisions of the Codex General Standard for the Labelling of Prepackaged Foods (CODEX STAN 1-1985, Rev.1-1991; *Codex Alimentarius*, Volume 1A) and the General Standard for the Use of Dairy Terms³¹, the following specific provisions apply:

³¹ Subject to the adoption of this text by the Commission

7.1 NAME OF THE FOOD

The name of the food shall be:

Anhydrous Milkfat)
Milkfat) According to description specified in Section 2,
Anhydrous Butteroil) composition specified in 3 and the use of
Butteroil) antioxidants (see Section 4).
Ghee	

[A word or words denoting the animal or, in the case of a mixture, all the animals from which the milk has been derived, should be inserted immediately before or after the designation of the product. Such declarations are not required if the consumer would not be misled by their omission.]³²

7.2 LABELLING OF NON-RETAIL CONTAINERS

Information required in Section 7 of this Standard and Sections 4.1 to 4.8 of the General Standard for the Labelling of Prepackaged Foods (CODEX STAN 1-1985, Rev.1-1991; *Codex Alimentarius*, Volume 1A), and, if necessary, storage instructions, shall be given either on the container or in accompanying documents, except that the name of the product, lot identification, and the name and address of the manufacturer or packer shall appear on the container. However, lot identification, and the name and address of the manufacturer or packer may be replaced by an identification mark, provided that such a mark is clearly identifiable with the accompanying documents.

8 METHODS OF SAMPLING AND ANALYSIS

8.1 SAMPLING

According to IDF Standard 50C:1995/ISO 707:1997/AOAC 968.12

8.2 DETERMINATION OF MILKFAT CONTENT

According to IDF Standard 24:1964/ISO CD 8852.

8.3 DETERMINATION OF WATER CONTENT

According to IDF Standard 23A:1988/ISO DIS 5536.

8.4 DETECTION OF VEGETABLE FAT

According to either IDF Standard 32:1965/ISO 3595:1976/AOAC 955.34A "Detection of vegetable fat by the phytosteryl acetate test" or IDF Standard 54:1979/ISO 3594:1976/AOAC 970.50A, "Detection of vegetable fat by gas-liquid chromatography of sterols".

8.5 DETECTION OF ANIMAL FAT OTHER THAN MILKFAT

To be developed.

This provision will be deleted once the Draft general Standard for the Use of Dairy Terms has been adopted by the Commission.

ANNEX

This text is intended for voluntary application by commercial partners and not for application by governments.

1 Other Quality Factors

	Anhydrous milkfat Anhydrous butteroil	Milkfat	Butteroil	Ghee
Maximum free fatty acids (% m/m as oleic acid)	0.3	0.4	0.4	0.4
Maximum peroxide value (milli-equivalents of oxygen/kg fat)	0.3	0.6	0.6	0.6
Taste and odour	Acceptable for market to 40-45°C	requirement	s after heating	g a sample
Texture	Smooth and fine gratemperature	ranules to	liquid, depe	ending on

2 OTHER CONTAMINANTS

HEAVY METALS

The following limits apply to Anhydrous Milkfat, Milkfat, Anhydrous Butteroil and Butteroil and Ghee:

Metal	Maximum Level
Copper	0.05 mg/kg
Iron	0.2 mg/kg

3 OTHER METHODS OF ANALYSIS

3.1 DETERMINATION OF FREE FATTY ACIDS CONTENT (expressed as oleic acid)

According to IDF Standard 6B:1989/ISO 1740:1991/AOAC 969.17.

The free fatty acids content can be calculated by multiplying the fat acidity by 0.282.

3.2 DETERMINATION OF PEROXIDE VALUE

According to IDF Standard 74A:1991/ISO 3976:1977 or AOAC 965.33.

3.3 DETERMINATION OF COPPER CONTENT

According to AOAC 971.20 (Codex general method) or IDF Standard 76A:1980/ISO 5738:1980/AOAC 960.40 (Codex general method).

3.4 DETERMINATION OF IRON CONTENT

According to NMKL 139:1991 (Codex general method) or IDF Standard 103A:1986/ISO 6732:1985.

DRAFT REVISED STANDARD FOR EVAPORATED MILKS (A-3) (Advanced to Step 8 of the Codex Procedure)

1 SCOPE

This Standard applies to evaporated milks, intended for direct consumption or further processing, in conformity with the description in Section 2 of this Standard.

2 DESCRIPTION

Evaporated milks are milk products which can be obtained by the partial removal of water from milk by heat, or by any other process which leads to a product of the same composition and characteristics. The fat and/or protein content of the milk may have been adjusted, only to comply with the compositional requirements in Section 3 of this Standard, by the addition and/or withdrawal of milk constituents in such a way as not to alter the whey protein to casein ratio of the milk being adjusted.

3 ESSENTIAL COMPOSITION & QUALITY FACTORS

3.1 RAW MATERIALS

Milk and milk powders*, cream and cream powders*, milkfat products*.

The following milk products are allowed for protein adjustment purposes:

- milk retentate Milk retentate is the product obtained by concentrating milk protein by

ultrafiltration of milk, partly skimmed milk, or skimmed milk;

- milk permeate Milk permeate is the product obtained by removing milk proteins and

milkfat from milk, partly skimmed milk, or skimmed milk by

ultrafiltration; and

- lactose *.
- * For specification, see relevant Codex standard.

3.2 PERMITTED INGREDIENTS

Potable water

Sodium chloride.

3.3 Composition

Evaporated milk

Minimum milkfat	7.5% m/m
Minimum milk solids**	25% m/m
Minimum milk protein in milk solids-not-fat**	34% m/m

Evaporated skimmed milk

Maximum milkfat	1% m/m
Minimum milk solids**	20% m/m
Minimum milk protein in milk solids-not-fat**	34% m/m

Evaporated partly skimmed milk

Milkfat Minimum milk solids** Minimum milk protein in milk solids-not-fat**	More than 1% and less than 7.5% m/m 20% m/m 34% m/m
Evaporated high-fat milk	
Minimum milkfat	15% m/m
Minimum milk solids-not-fat**	11.5% m/m
Minimum milk protein in milk solids-not-fat**	34% m/m

^{**} The milk solids and milk solids-not-fat content include water of crystallization of the lactose.

4 FOOD ADDITIVES

Only those food additives listed below may be used and only within the limits specified.

INS No.	Name	Maximum Level
	Firming agents	
508 509	Potassium chloride Calcium chloride	2 g/kg singly or 3 g/kg in combination, expressedas anhydrous substances
	Stabilizers	
331 332 333	Sodium citrates Potassium citrates Calcium citrates Acidity Regulators) 2 g/kg singly or 3 g/kg in combination, expressed as anhydrous substances
500 501 170 339 340 341 450 451 452	Sodium carbonates Potassium carbonates Calcium carbonates Sodium phosphates Potassium phosphates Calcium phosphates Diphosphates Triphosphates Polyphosphates))) 2 g/kg singly or 3 g/kg in combination, expressed) as anhydrous substances)))
	Thickener	
407	Carrageenan	150 mg/kg
	Emulsifier	
322	Lecithin	Limited by GMP

5 CONTAMINANTS

5.1 HEAVY METALS

The products covered by this Standard shall comply with the maximum limits established by the Codex Alimentarius Commission.

5.2 PESTICIDE RESIDUES

The products covered by this Standard shall comply with the maximum residue limits established by the Codex Alimentarius Commission.

6 HYGIENE

- 6.1 It is recommended that the products covered by the provisions of this standard be prepared and handled in accordance with the appropriate Sections of the Recommended International Code of Practice General Principles of Food Hygiene (CAC/RCP 1-1969, Rev.3-1997), and other relevant Codex texts such as Codes of Hygienic Practice and Codes of Practice.
- 6.2 From raw material production to the point of consumption, the products covered by this standard should be subject to a combination of control measures, which may include, for example, pasteurization, and these should be shown to achieve the appropriate level of public health protection.
- 6.3 The products should comply with any microbiological criteria established in accordance with the Principles for the Establishment and Application of Microbiological Criteria for Foods (CAC/GL 21-1997).

7 LABELLING

In addition to the provisions of the Codex General Standard for the Labelling of Prepackaged Foods (CODEX STAN 1-1985, Rev.1-1991; *Codex Alimentarius*, Volume 1A) and the General Standard for the Use of Dairy Terms ³³, the following specific provisions apply:

7.1 NAME OF THE FOOD

The name of the food shall be

Evaporated milk)	
Evaporated skimmed milk)	according to the composition specified in
Evaporated partly skimmed milk)	Section 3
Evaporated high-fat milk)	

Evaporated partly skimmed milk may be designated "evaporated semi-skimmed milk" if the milkfat content is 4.0 - 4.5% and the minimum milk solids is 24% m/m.

[A word or words denoting the animal or, in the case of a mixture, all the animals from which the milk has been derived, should be inserted immediately before or after the designation of the product. Such declarations are not required if the consumer would not be misled by their omission.] ³⁴

7.2 DECLARATION OF MILKFAT CONTENT

If the consumer would be misled by the omission, the milkfat content shall be declared in a manner found acceptable in the country of sale to the final consumer, either (i) as a percentage by mass or volume, or (ii) in grams per serving, provided that the number of servings is stated.

7.3 DECLARATION OF MILK PROTEIN

If the consumer would be misled by the omission, the milk protein content shall be declared in a manner acceptable in the country of sale to the final consumer, either as (i) a percentage by mass or volume, or (ii) grams per serving, provided the number of servings is stated.

7.4 LIST OF INGREDIENTS

Notwithstanding the provision of Section 4.2.1 of the General Standard for the Labelling of Prepackaged Foods (CODEX STAN 1-1985, Rev.1-1991; *Codex Alimentarius*, Volume 1A), milk products used only for protein adjustment need not be declared.

³³ Subject to the adoption of this text by the Commission

This provision will be deleted once the Draft general Standard for the Use of Dairy Terms has been adopted by the Commission

7.5 LABELLING OF NON-RETAIL CONTAINERS

Information required in Section 7 of this Standards and Sections 4.1 to 4.8 of the General Standard for the Labelling of Prepackaged Foods (CODEX STAN 1-1985, Rev.1-1991; *Codex Alimentarius*, Volume 1A), and, if necessary, storage instructions, shall be given either on the container or in accompanying documents, except that the name of the product, lot identification, and the name and address of the manufacturer or packer shall appear on the container. However, lot identification, and the name and address of the manufacturer or packer may be replaced by an identification mark, provided that such a mark is clearly identifiable with the accompanying documents.

8 METHODS OF SAMPLING & ANALYSIS

8.1 SAMPLING

According to IDF Standard 50C:1995/ISO 707:1997/AOAC 968.12.

8.2 DETERMINATION OF MILKFAT CONTENT

According to IDF Standard 13C:1987/ISO 1737:1985/AOAC 945.48G or AOAC 920.115F.

8.3 DETERMINATION OF TOTAL SOLIDS CONTENT

According to IDF Standard 21B:1987/ISO 6731:1989/AOAC 945.48D, AOAC 925.23A or AOAC 920.107.

8.4 DETERMINATION OF PROTEIN CONTENT

Protein content is 6.38 multiplied by total Kjeldahl nitrogen determined by IDF Standard 20B:1993/ISO/CD8968/AOAC 991.20-23 or AOAC 945.48H.

DRAFT REVISED STANDARD FOR SWEETENED CONDENSED MILKS (A-4) (Advanced to Step 8 of the Codex Procedure)

1 SCOPE

This Standard applies to sweetened condensed milks, intended for direct consumption or further processing, in conformity with the description in Section 2 of this Standard.

2 DESCRIPTION

Sweetened condensed milks are milk products which can be obtained by the partial removal of water from milk with the addition of sugar, or by any other process which leads to a product of the same composition and characteristics. The fat and/or protein content of the milk may have been adjusted, only to comply with the compositional requirements in Section 3 of this Standard, by the addition and/or withdrawal of milk constituents in such a way as not to alter the whey protein to casein ratio of the milk being adjusted.

3 ESSENTIAL COMPOSITION & QUALITY FACTORS

3.1 RAW MATERIALS

Milk and milk powder*, cream and cream powders*, milkfat products*.

The following milk products are allowed for protein adjustment purposes:

- milk retentate Milk retentate is the product obtained by concentrating milk protein by

ultrafiltration of milk, partly skimmed milk, or skimmed milk;

- milk permeate Milk permeate is the product obtained by removing milk proteins and

milkfat from milk, partly skimmed milk, or skimmed milk by

ultrafiltration; and

- lactose * (Also for seeding purposes)

* For specification, see relevant Codex standard.

3.2 PERMITTED INGREDIENTS

Potable water

Sugar

Sodium chloride.

In this product, sugar is generally considered to be sucrose, but a combination of sucrose with other sugars, consistent with Good Manufacturing Practice, may be used.

3.3 COMPOSITION

Sweetened condensed milk

Minimum milkfat	8% m/m
Minimum milk solids**	28% m/m
Minimum milk protein in milk solids-not-fat**	34% m/m

Sweetened condensed skimmed milk

Maximum milkfat	1% m/m
Minimum milk solids**	24% m/m
Minimum milk protein in milk solids-not-fat**	34% m/m

Sweetened condensed partly skimmed milk

Milkfat	More than 1% and less than 8% m/m
Minimum milk solids-not-fat**	20% m/m
Minimum milk solids**	24% m/m
Minimum milk protein in milk solids-not-fat**	34% m/m
Sweetened condensed high-fat milk	
Minimum milkfat	16% m/m
Minimum milkfat Minimum milk solids-not-fat**	16% m/m 14% m/m

^{**} The milk solids and milk solids-not-fat content include water of crystallization of the lactose.

For all sweetened condensed milks the amount of sugar is restricted by Good Manufacturing Practice to a minimum value which safeguards the keeping quality of the product and a maximum value above which crystallization of sugar, may occur.

4 FOOD ADDITIVES

Only those food additives listed below may be used and only within the limits specified.

INS No.	Name	Maximum Level
	Firming agents	
508 509	Potassium chloride Calcium chloride	 2 g/kg singly or 3 g/kg in combination, expressed as anhydrous substances
	Stabilizers	
331 332 333	Sodium citrates Potassium citrates Calcium citrates	 2 g/kg singly or 3 g/kg in combination, expressed as anhydrous substances
	Acidity Regulators	
500 501 170 339 340 341 450 451 452	Sodium carbonates Potassium carbonates Calcium carbonates Sodium phosphates Potassium phosphates Calcium phosphates Diphosphates Triphosphates Polyphosphates)) 2 g/kg singly or 3 g/kg in combination, expressed) as anhydrous substances)))
	Thickener	
407	Carrageenan	150 mg/kg
	Emulsifier	
322	Lecithin	Limited by GMP

5 CONTAMINANTS

5.1 HEAVY METALS

The products covered by this Standard shall comply with the maximum limits established by the Codex Alimentarius Commission.

5.2 PESTICIDE RESIDUES

The products covered by this Standard shall comply with the maximum residue limits established by the Codex Alimentarius Commission.

6 HYGIENE

- 6.1 It is recommended that the products covered by the provisions of this standard be prepared and handled in accordance with the appropriate Sections of the Recommended International Code of Practice General Principles of Food Hygiene (CAC/RCP 1-1969, Rev.3-1997), and other relevant Codex texts such as Codes of Hygienic Practice and Codes of Practice.
- 6.2 From raw material production to the point of consumption, the products covered by this standard should be subject to a combination of control measures, which may include, for example, pasteurization, and these should be shown to achieve the appropriate level of public health protection.
- 6.3 The products should comply with any microbiological criteria established in accordance with the Principles for the Establishment and Application of Microbiological Criteria for Foods (CAC/GL 21-1997).

7 LABELLING

In addition to the provisions of the Codex General Standard for the Labelling of Prepackaged Foods (CODEX STAN 1-1985, Rev.1-1991; *Codex Alimentarius*, Volume 1A) and the General Standard for the Use of Dairy Terms ³⁵, the following specific provisions apply:

7.1 NAME OF THE FOOD

The name of the food shall be:

Sweetened condensed milk)
Sweetened condensed skimmed milk) according to the composition specified in
Sweetened condensed partly skimmed milk) Section 3
Sweetened condensed high-fat milk)

Sweetened condensed partly skimmed milk may be designated "sweetened condensed semi-skimmed milk" if the milkfat content is 4.0 - 4.5% and the minimum milk solids is 28% m/m.

[A word or words denoting the animal or, in the case of a mixture, all the animals from which the milk has been derived, should be inserted immediately before or after the designation of the product. Such declarations are not required if the consumer would not be misled by their omission.] ³⁶

7.2 DECLARATION OF MILKFAT CONTENT

If the consumer would be misled by the omission, the milkfat content shall be declared in a manner found acceptable in the country of sale to the final consumer, either (i) as a percentage by mass or volume, or (ii) in grams per serving, provided that the number of servings is stated.

7.3 DECLARATION OF MILK PROTEIN

If the consumer would be misled by the omission, the milk protein content shall be declared in a manner acceptable in the country of sale to the final consumer, either as (i) a percentage by mass or volume, or (ii) grams per serving, provided the number of servings is stated.

³⁵ Subject to the adoption of this text by the Commission

This provision will be deleted once the Draft general Standard for the Use of Dairy Terms has been adopted by the Commission

7.4 LIST OF INGREDIENTS

Notwithstanding the provision of Section 4.2.1 of the General Standard for the Labelling of Prepackaged Foods (CODEX STAN 1-1985, Rev.1-1991; *Codex Alimentarius*, Volume 1A), milk products used only for protein adjustment need not be declared.

7.5 LABELLING OF NON-RETAIL CONTAINERS

Information required in Section 7 of this Standard and Sections 4.1 to 4.8 of the General Standard for the Labelling of Prepackaged Foods (CODEX STAN 1-1985, Rev.1-1991; *Codex Alimentarius*, Volume 1A), and, if necessary, storage instructions, shall be given either on the container or in accompanying documents, except that the name of the product, lot identification, and the name and address of the manufacturer or packer shall appear on the container. However, lot identification, and the name and address of the manufacturer or packer may be replaced by an identification mark, provided that such a mark is clearly identifiable with the accompanying documents.

8 METHODS OF SAMPLING & ANALYSIS

8.1 SAMPLING

According to IDF Standard 50C:1995/ISO 707:1997/AOAC 968.12.

8.2 DETERMINATION OF MILKFAT CONTENT

According to IDF Standard 13C:1987/ISO 1737:1985/AOAC 920.115F or AOAC 945.48G.

8.3 DETERMINATION OF TOTAL SOLIDS CONTENT

According to IDF Standard 15B:1982/ISO 6734:1991/AOAC 920.115D.

8.4 DETERMINATION OF PROTEIN CONTENT

Protein content is 6.38 multiplied by total Kjeldahl nitrogen determined by IDF Standard 20B:1993/ISO CD8968/AOAC 991.20-23 or AOAC 920.115G.

DRAFT STANDARD FOR MILK POWDERS AND CREAM POWDERS (A-5/A-10) (Advanced to Step 8 of the Codex Procedure)

The Annex to this Standard contains provisions which are not intended to be applied within the meaning of the acceptance provisions of Section 4.A(I)(b) of the General Principles of the Codex Alimentarius.

1 SCOPE

This Standard applies to milk powders and cream powders, intended for direct consumption or further processing, in conformity with the description in Section 2 of this Standard.

2 DESCRIPTION

Milk powders and cream powders are milk products which can be obtained by the partial removal of water from milk or cream. The fat and/or protein content of the milk or cream may have been adjusted, only to comply with the compositional requirements in Section 3 of this Standard, by the addition and/or withdrawal of milk constituents in such a way as not to alter the whey protein to casein ratio of the milk being adjusted.

3 ESSENTIAL COMPOSITION & QUALITY FACTORS

3.1 RAW MATERIALS

Milk and cream

The following milk products are allowed for protein adjustment purposes:

- milk retentate Milk retentate is the product obtained by concentrating milk protein by

ultrafiltration of milk, partly skimmed milk, or skimmed milk;

- milk permeate Milk permeate is the product obtained by removing milk proteins and

milkfat from milk, partly skimmed milk, or skimmed milk by

ultrafiltration; and

- lactose *.

* For specification, see relevant Codex standard

3.2 Composition

Cream powder

Minimum milkfat 42% m/m
Maximum water** 5% m/m
Minimum milk protein in milk solids-not-fat** 34% m/m

Whole milk powder

Milkfat Minimum 26% and less than 42 % m/m

Maximum water** 5% m/m Minimum milk protein in milk solids-not-fat** 34% m/m

Partly skimmed milk powder

Milkfat More than 1.5% and less than 26% m/m

Maximum water** 5% m/m Minimum milk protein in milk solids-not-fat** 34% m/m

Skimmed milk powder

Maximum milkfat	1.5% m/m
Maximum water**	5% m/m
Minimum milk protein in milk solids-not-fat**	34% m/m

^{**} The water content does not include water of crystallization of the lactose; the milk solids-not-fat content includes water of crystallization of the lactose.

4 FOOD ADDITIVES

Only those food additives listed below may be used and only within the limits specified.

INS No.	Name	Maximum Level
	Stabilizers	
331 332	Sodium citrates Potassium citrates	5 g/kg singly or in combination,expressed as anhydrous substances
	Firming agents	
508 509	Potassium chloride Calcium chloride	Limited by GMP Limited by GMP
	Acidity Regulators	
500 501 452 340 450 451 452	Sodium carbonates Potassium carbonates Sodium phosphates Potassium phosphates Diphosphates Triphosphates Polyphosphates)) 5 g/kg singly or in combination) expressed as anhydrous substances)))
	Emulsifiers	
471 322	Mono- and diglycerides of fatty acids Lecithin (or phospholipids from natural sources)	2.5 g/kg Limited by GMP
	Anti-caking Agents	
341(iii) 170(i) 530 504(i) 343 559 552 553 554 551 555 556	Tricalcium orthophosphate Calcium carbonate Magnesium oxide Magnesium carbonate Trimagnesium phosphate Aluminium silicate Calcium silicate Magnesium silicates Sodium aluminosilicate Silicon dioxide, amorphous Potassium aluminium silicate Calcium aluminium silicate)))))) 10 g/kg singly or in combination))))
	Antioxidants	
301 300 304	Sodium L-ascorbate L-Ascorbic acid Ascorbyl palmitate) 0.5 g/kg expressed as ascorbic acid)

320 Butylated hydroxyanisole (BHA) 0.01% m/m

Antifoaming agent

900 Polydimethylsiloxane Limited by GMP

5 CONTAMINANTS

5.1 HEAVY METALS

The products covered by this Standard shall comply with the maximum limits established by the Codex Alimentarius Commission.

5.2 PESTICIDE RESIDUES

The products covered by this Standard shall comply with the maximum residue limits established by the Codex Alimentarius Commission.

6 HYGIENE

- 6.1 It is recommended that the products covered by the provisions of this standard be prepared and handled in accordance with the appropriate Sections of the Recommended International Code of Practice General Principles of Food Hygiene (CAC/RCP 1-1969, Rev.3-1997), and other relevant Codex texts such as Codes of Hygienic Practice and Codes of Practice.
- 6.2 From raw material production to the point of consumption, the products covered by this standard should be subject to a combination of control measures, which may include, for example, pasteurization, and these should be shown to achieve the appropriate level of public health protection.
- 6.3 The products should comply with any microbiological criteria established in accordance with the Principles for the Establishment and Application of Microbiological Criteria for Foods (CAC/GL 21-1997).

7 LABELLING

In addition to the provisions of the Codex General Standard for the Labelling of Prepackaged Foods (CODEX STAN 1-1985, Rev.1-1991; *Codex Alimentarius*, Volume 1A) and the General Standard for the Use of Dairy Terms ³⁷, the following specific provisions apply:

7.1 NAME OF THE FOOD

The name of the food shall be:

Cream powder)	
Whole milk powder)	according to the composition in Section 3.2
Partly skimmed milk powder)	
Skimmed milk powder)	

Partly skimmed milk powder may be designated "Semi-skimmed milk powder" provided that the content of milkfat does not exceed 16% m/m and is not less than 14% m/m.

If allowed by national legislation or otherwise identified to the consumer in the country where the product is sold, "whole milk powder" may be designated "full cream milk powder" and "skimmed milk powder" may be designated "low fat milk powder".

[A word or words denoting the animal or, in the case of a mixture, all the animals from which the milk has been derived, should be inserted immediately before or after the designation of the

³⁷ Subject to the adoption of this text by the Commission

product. Such declarations are not required if the consumer would not be misled by their omission.] 38

7.2 DECLARATION OF MILKFAT CONTENT

If the consumer would be misled by the omission, the milkfat content shall be declared in a manner found acceptable in the country of sale to the final consumer, either (i) as a percentage by mass or volume, or (ii) in grams per serving, provided that the number of servings is stated.

7.3 DECLARATION OF MILK PROTEIN

If the consumer would be misled by the omission, the milk protein content shall be declared in a manner acceptable in the country of sale to the final consumer, either as (i) a percentage by mass or volume, or (ii) grams per serving, provided the number of servings is stated.

7.4 LIST OF INGREDIENTS

Notwithstanding the provision of Section 4.2.1 of the General Standard for the Labelling of Prepackaged Foods (CODEX STAN 1-1985, Rev.1-1991; *Codex Alimentarius*, Volume 1A), milk products used only for protein adjustment need not be declared.

7.5 LABELLING OF NON-RETAIL CONTAINERS

Information required in Section 7 of this Standard and Sections 4.1 to 4.8 of the General Standard for the Labelling of Prepackaged Foods (CODEX STAN 1-1985, Rev.1-1991; *Codex Alimentarius*, Volume 1A), and, if necessary, storage instructions, shall be given either on the container or in accompanying documents, except that the name of the product, lot identification, and the name and address of the manufacturer or packer shall appear on the container. However, lot identification, and the name and address of the manufacturer or packer may be replaced by an identification mark, provided that such a mark is clearly identifiable with the accompanying documents.

8 METHODS OF SAMPLING & ANALYSIS

8.1 SAMPLING

According to IDF Standard 50C:1995/ISO 707:1997/AOAC 968.12.

8.2 DETERMINATION OF MILKFAT CONTENT

According to IDF Standard 9C:1987/ISO 1736:1985/AOAC 936.06, AOAC 920.115F or 945.48G.

8.3 DETERMINATION OF PROTEIN CONTENT

Protein content is 6.38 multiplied by total Kjeldahl nitrogen determined by IDF Standard 20B:1993/ISO CD 8968/AOAC 991.20-23.

8.4 DETERMINATION OF WATER CONTENT

According to IDF Standard 26A:1993/ISO CD 5537.2.

This provision will be deleted once the Draft general Standard for the Use of Dairy Terms has been adopted by the Commission

ANNEX

This text is intended for voluntary application by commercial partners and not for application by governments.

Additional Quality Factors

Requiremen	nts	Whole milk powder	Partially skimmed milk powder	Skimmed milk powder	Method
TITRATAE ACIDITY (ml-0.1 N N 10 g-solids-1	aOH/	max 18.0	max 18.0	max 18.0	IDF Standard 86:1981 IDF Standard 81:1981
Scorched pa	articles	max Disc B	max Disc B	max Disc B	IDF Standard 107A:1995
Solubility (ml)	index	max 1.0	max 1.0	max 1.0	IDF Standard 129A:1988

DRAFT REVISED STANDARD FOR CHEESE (A-6) (Advanced to Step 8 of the Codex Procedure)

1. SCOPE

This Standard applies to all products, intended for direct consumption or further processing, in conformity with the definition of cheese in Section 2 of this Standard. Subject to the provisions of this Standard, standards for individual varieties of cheese, or groups of varieties of cheese, may contain provisions which are more specific than those in this Standard and in these cases, those specific provisions shall apply. In such cases, those specific provisions shall apply.

2. DESCRIPTION

- 2.1 Cheese is the ripened or unripened soft or semi-hard, hard and extra hard product, which may be coated, and in which the whey protein/casein ratio does not exceed that of milk, obtained by:
 - (a) coagulating wholly or partly the following raw materials: milk and/or products obtained from milk, through the action of rennet or other suitable coagulating agents, and by partially draining the whey resulting from such coagulation; and/or
 - (b) processing techniques involving coagulation of milk and/or products obtained from milk which give an end-product with similar physical, chemical and organoleptic characteristics as the product defined under (a).
- 2.1.1 Ripened cheese is cheese which is not ready for consumption shortly after manufacture but which must be held for such time, at such temperature, and under such other conditions as will result in the necessary biochemical and physical changes characterizing the cheese in question.
- 2.1.2 Mould ripened cheese is a ripened cheese in which the ripening has been accomplished primarily by the development of characteristic mould growth throughout the interior and/or on the surface of the cheese.
- 2.1.3 Unripened cheese including fresh cheese is cheese which is ready for consumption shortly after manufacture.

3. ESSENTIAL COMPOSITION AND QUALITY FACTORS

3.1 RAW MATERIALS

Milk and/or products obtained from milk.

3.2 PERMITTED INGREDIENTS

- Starter cultures of harmless lactic acid and/or flavour producing bacteria and cultures of other harmless microorganisms
- Safe and suitable enzymes
- Sodium chloride
- Potable water

4. FOOD ADDITIVES

Only those food additives listed below may be used and only within the limits specified.

Unripened cheeses

As listed in the Standard for Unripened Cheese Including Fresh Cheese (Codex Stan. A-19).

Cheeses in Brine

As listed in the Standard for Cheeses in Brine (Codex Stan. A-17).

Ripened cheeses, including mould ripened cheeses

Additives not listed below but provided for in individual standards for varieties of ripened cheeses may also be used for similar types of cheese within the limits specified within those standards.

INS No.	Name	Maximum Level
	Colours	
100 101 141 160a(ii) 160a(i) 160c	Curcumins (for edible cheese rind) Riboflavins Copper chlorophylls Carotenes(vegetable) Carotenes(synthetic) Paprika oleoresins	Limited by GMP Limited by GMP 15 mg/kg 600 mg/kg 25mg/kg Limited by GMP
160b	Annatto extracts - normal coloured - orange coloured - deep orange coloured	10 mg/kg (on bixin/norbixin basis) 25 mg/kg (on bixin/norbixin basis) 50 mg/kg (on bixin/norbixin basis)
160e	β-apo-Carotenal	35 mg/kg
160f 171	β-apo-8-Carotenoic acid, ethyl ester Titanium dioxide	35 mg/kg Limited by GMP
171	Carmines (for red marbled cheeses	Limited by GMP
120	only)	Limited by Givii
140	Chlorophylls (for green marbled cheeses only)	Limited by GMP
153	Vegetable carbon (For layered cheeses only)	Limited by GMP
163	Anthocyanines (for red marbled cheeses only)	Limited by GMP
162	Beet red	Limited by GMP
	Bleaching Agents	
928	Benzoyl peroxide	1g/kg (used to bleach dairy ingredients on weight of bleached milk)
	Acidity regulators	
170	Calcium carbonates)
504	Magnesium carbonates) Limited by GMP
575	Glucono delta-lactone)
	Preservatives	
200 201 202 203 234 239	Sorbic acid Sodium sorbate Potassium sorbate Calcium sorbate Nisin Hexamethylene tetramine (Provolone only)) 3000 mg/kg calculated as sorbic) acid) 12.5 mg/kg 25 mg/kg, expressed as formaldehyde

251	Sodium nitrate) 50 mg/kg, expressed as NaNO ₃
252	Potassium nitrate)
280	Propionic acid) 3000 mg/kg, calculated as
281	Sodium propionate) propionic acid
282	Calcium propionate)
1105	Lysozyme	Limited by GMP
	For surface/rind treatment only:	
200	Sorbic acid) 1 g/kg singly or in combination,
202	Potassium sorbate) calculated as sorbic acid
203	Calcium sorbate)
235	Pimaricin (natamycin)	2 mg/dm ² of surface. Not present in a depth of 5 mm
	Miscellaneous additive	
508	Potassium chloride	Limited by GMP
Sliced, cu	ıt, shredded or grated cheese	
	Anti-caking agents	
460	Cellulose	Limited by GMP
551	Silicon dioxide, amorphous)
552	Calcium silicate)
553	Magnesium silicates) 10 g/kg singly or in combination.
554	Sodium aluminosilicate) Silicates calculated as silicon
555	Potassium aluminosilicate) dioxide
556	Calcium aluminium silicate)
559	Aluminium silicate)
560	Potassium silicate)
	Preservatives	
200	Sorbic acid) 1 g/kg singly or in combination,
202	Potassium sorbate) calculated as sorbic acid
203	Calcium sorbate)
235	Pimaricin (natamycin)*	10 mg/kg, for surface treatment, calculated on weight of cheese

5. CONTAMINANTS

5.1 HEAVY METALS

The products covered by this Standard shall comply with the maximum limits established by the Codex Alimentarius Commission.

5.2 PESTICIDE RESIDUES

The products covered by the provisions of this standard shall comply with those maximum residue limits established by the Codex Alimentarius Commission.

6. HYGIENE

6.1 It is recommended that the products covered by the provisions of this standard be prepared and handled in accordance with the appropriate Sections of the Recommended International Code of

Referred to the Codex Committee on Food Additives and Contaminants (see para. 70 of this report).

Practice - General Principles of Food Hygiene (CAC/RCP 1-1969, Rev.3-1997), and other relevant Codex texts such as Codes of Hygienic Practice and Codes of Practice.

- 6.2 From raw material production to the point of consumption, the products covered by this standard should be subject to a combination of control measures, which may include, for example, pasteurization, and these should be shown to achieve the appropriate level of public health protection.
- 6.3 The products should comply with any microbiological criteria established in accordance with the Principles for the Establishment and Application of Microbiological Criteria for Foods (CAC/GL 21-1997).

7. LABELLING

In addition to the provisions of the Codex General Standard for the Labelling of Prepackaged Foods (CODEX STAN 1-1985, Rev.1-1991; *Codex Alimentarius*, Volume 1A) and the General Standard for the Use of Dairy Terms ³⁹, the following specific provisions apply:

7.1 NAME OF THE FOOD

The name of the food shall be cheese. However, the word "cheese" may be omitted in the designation of an individual cheese variety reserved by a Codex standard for individual cheeses, and, in the absence thereof, a variety name specified in the national legislation of the country in which the product is sold, provided that the omission does not create an erroneous impression regarding the character of the food.

7.1.1 In case the product is not designated with a variety name but with the designation "cheese" alone, the designation may be accompanied by the appropriate descriptive terms in the following table:

Des	Designation according to firmness and ripening characteristics		
According to firmness: Term 1		According to principal ripening: Term 2	
MFFB % Designation		According to principal ripening. Term 2	
< 51	Extra hard	Ripened	
49-56	Hard	Mould ripened	
54-69	Firm/Semi-hard	Unripened/Fresh	
> 67	Soft	In Brine	

MFFB equals percentage moisture on a fat-free basis, i.e.,

Weight of moisure in the cheese
Total weight of cheese - Weight of fat in the cheese

Example:

The designation of a cheese with moisture on a fat-free basis of 57% which is ripened in a manner similar in which Danablu is ripened would be:

"Mould ripened firm cheese or firm mould ripened cheese."

[A word or words denoting the animal or, in the case of a mixture, all the animals from which the milk has been derived, should be inserted immediately before or after the designation of the product. Such declarations are not required if the consumer would not be misled by their omission.] ⁴⁰

This provision will be deleted once the Draft general Standard for the Use of Dairy Terms has been adopted by the Commission

³⁹ Subject to the adoption of this text by the Commission

7.2 DECLARATION OF MILKFAT CONTENT

The milkfat content shall be declared in a manner found acceptable in the country of sale to the final consumer, either (i) as a percentage by mass or volume, (ii) as a percentage of fat in dry matter, or (iii) in grams per serving, provided that the number of servings is stated.

Additionally, the following terms may be used:

High fat (if the content of FDM is above or equal to 60%);

Full fat (if the content of FDM is above or equal to 45% and less than 60%)
Medium fat (if the content of FDM is above or equal to 25% and less than 45%)
Partially skimmed (if the content of FDM is above or equal to 10% and less than 25%)

Skim (if the content of FDM is less than 10%)

7.3 DATE MARKING

Notwithstanding the provisions of Section 4.7.1 of the General Standard for the Labelling of Prepackaged Foods (CODEX STAN 1-1985, Rev.1-1991; *Codex Alimentarius*, Volume 1A), the date of minimum durability need not be declared in the labelling of firm, hard and extra hard cheese which are not mould/soft-ripened and not intended to be purchased as such by the final consumer: in such cases the date of manufacture shall be declared.

7.4 LABELLING OF NON-RETAIL CONTAINERS

Information required in Section 7 of this Standard and Sections 4.1 to 4.8 of the General Standard for the Labelling of Prepackaged Foods (CODEX STAN 1-1985, Rev.1-1991; *Codex Alimentarius*, Volume 1A), and, if necessary, storage instructions, shall be given either on the container or in accompanying documents, except that the name of the product, lot identification, and the name and address of the manufacturer or packer shall appear on the container, and in the absence of such a container on the cheese itself. However, lot identification, and the name and address of the manufacturer or packer may be replaced by an identification mark, provided that such a mark is clearly identifiable with the accompanying documents.

8. METHODS OF SAMPLING AND ANALYSIS

8.1 SAMPLING

According to IDF Standard 50C:1995/ISO 707:1997/AOAC 968.12.

8.2 DETERMINATION OF MILKFAT CONTENT

According to IDF Standard 5B:1986/ISO 1735:1987/AOAC 933.05

8.3 DETERMINATION OF TOTAL SOLIDS CONTENT

According to IDF Standard 4A:1982/ISO 5534:1985.

8.4 DETERMINATION OF MOISTURE CONTENT

According to AOAC 926.08.

DRAFT REVISED STANDARD FOR WHEY CHEESE (A-7) (Advanced to Step 8 of the Codex Procedure)

1. SCOPE

This Standard applies to all products intended for direct consumption or further processing, in conformity with the definition of whey cheese in Section 2 of this Standard. Subject to the provisions of this Standard, standards for individual varieties of whey cheese may contain provisions which are more specific than those in this Standard.

2. DESCRIPTION

Whey Cheese is the solid or semi-solid product obtained by the concentration of whey, with or without the addition of milk, cream or other raw materials of milk origin, and the moulding of the concentrated product.

3. ESSENTIAL COMPOSITION AND QUALITY FACTORS

3.1 RAW MATERIALS

Only raw materials specified in Section 2 of this Standard are permitted.

4. FOOD ADDITIVES

Only those food additives listed below may be used and only within the limits specified.

INS No.	Name	Maximum level
200	Sorbic acid)
201	Sodium sorbate) 1 g/kg calculated as sorbic acid
202	Potassium sorbate)

5. CONTAMINANTS

5.1 HEAVY METALS

The products covered by this Standard shall comply with the maximum limits established by the Codex Alimentarius Commission.

5.2 PESTICIDE RESIDUES

The products covered by this Standard shall comply with the maximum residue limits established by the Codex Alimentarius Commission.

6. HYGIENE

- 6.1 It is recommended that the products covered by the provisions of this standard be prepared and handled in accordance with the appropriate Sections of the Recommended International Code of Practice General Principles of Food Hygiene (CAC/RCP 1-1969, Rev.3-1997), and other relevant Codex texts such as Codes of Hygienic Practice and Codes of Practice.
- 6.2 From raw material production to the point of consumption, the products covered by this standard should be subject to a combination of control measures, which may include, for

example, pasteurization, and these should be shown to achieve the appropriate level of public health protection.

6.3 The products should comply with any microbiological criteria established in accordance with the Principles for the Establishment and Application of Microbiological Criteria for Foods (CAC/GL 21-1997).

7. LABELLING

In addition to the provisions of the Codex General Standard for the Labelling of Prepackaged Foods (CODEX STAN 1-1985, Rev.1-1991; *Codex Alimentarius*, Volume 1A) and the General Standard for the Use of Dairy Terms ⁴¹, the following specific provisions apply:

7.1 NAME OF THE FOOD

The name of the food shall be **whey cheese**. However, the word "whey cheese" maybe omitted in the designation of an individual whey cheese variety reserved by a Codex standard for individual cheeses, and, in the absence thereof, a variety name specified in the national legislation of the country in which the product is sold, provided that the omission does not create an erroneous impression regarding the character of the food.

The designations may be combined with an indication of the fat content as follows:

Fat on the dry basis*

Creamed whey cheese minimum 33%

Whey cheese minimum 10% and less than 33%

Skimmed whey cheese less than 10%

*) The dry matter content of whey cheese includes water of crystallization of the lactose.

[A word or words denoting the animal or, in the case of a mixture, all the animals from which the milk has been derived, should be inserted immediately before or after the designation of the product. Such declarations are not required if the consumer would not be misled by their omission.] 42

7.2 DECLARATION OF MILKFAT CONTENT

The milkfat content shall be declared in a manner found acceptable in the country of sale to the final consumer, either (i) as a percentage by mass or volume, (ii) as a percentage of fat in dry matter, or (iii) in grams per serving, provided that the number of servings is stated.

7.3 LABELLING OF NON-RETAIL CONTAINERS

Information required in Section 7 of this Standard and Sections 4.1 to 4.8 of the General Standard for the Labelling of Prepackaged Foods (CODEX STAN 1-1985, Rev.1-1991; *Codex Alimentarius*, Volume 1A), and, if necessary, storage instructions, shall be given either on the container or in accompanying documents, except that the name of the product, lot identification, and the name and address of the manufacturer or packer shall appear on the container. However, lot identification, and the name and address of the manufacturer or packer may be replaced by an identification mark, provided that such a mark is clearly identifiable with the accompanying documents.

Subject to the adoption of this text by the Commission

This provision will be deleted once the Draft general Standard for the Use of Dairy Terms has been adopted by the Commission

8. METHODS OF SAMPLING AND ANALYSIS

8.1 SAMPLING

According to IDF Standard 50C:1995/ISO 707:1997/AOAC 968.12.

8.2 DETERMINATION OF MILKFAT CONTENT

According to IDF Standard 59A:1986/ISO 1854:1987/AOAC 974.09.

8.3 DETERMINATION OF DRY MATTER CONTENT

According to IDF Standard 58:1970/ISO 2920:1974.

DRAFT GROUP STANDARD FOR CHEESES IN BRINE (A17) (Advanced to Step 8 of the Codex Procedure)

1. SCOPE

This Standard applies to Cheeses in Brine, intended for direct consumption or further processing, in conformity with the description in Section 2 of this Standard. Subject to the provisions of this Group Standard, standards for individual varieties of Cheeses in Brine may contain provisions which are more specific than those in this Standard.

2. DESCRIPTION

Cheeses in Brine are semi-hard to soft ripened cheeses in conformity with Standard A-6. The body has a white to yellowish colour and a compact texture suitable for slicing, with none to few mechanical openings. The cheeses have no actual rind and have been ripened and preserved in brine until delivered to, or prepacked for, the consumer. Certain individual Cheeses in brine contain specific herbs and spices as part of their identity.

3. ESSENTIAL COMPOSITION AND QUALITY FACTORS

3.1 RAW MATERIALS

Milk and/or products obtained from milk.

3.2 PERMITTED INGREDIENTS

- Starter cultures of harmless lactic acid and/or flavour producing bacteria and cultures of other harmless microorganisms
- Safe and suitable enzymes
- Sodium chloride
- Potable water
- Herbs and spices where part of the identity of the Cheese in Brine.

3.3 COMPOSITION

	Soft	Semi-hard
Minimum fat in dry matter, %:	40	40
Minimum dry matter, %:	40	52

4. FOOD ADDITIVES

Only those food additives listed may be used and only within the limits specified.

Additives not listed below but provided for in individual standards for varieties of Cheeses in Brine may also be used for similar types of cheese within the limits specified within those standards.

INS No.	Name	Maximum level
	Acidity regulators	
270	Lactic acid (L-, D- and DL-)	Limited by GMP
575	Glucono delta-lactone	Limited by GMP

5. CONTAMINANTS

5.1 HEAVY METALS

The products covered by this Standard shall comply with the maximum limits established by the Codex Alimentarius Commission.

5.2 PESTICIDE RESIDUES

The products covered by this Standard shall comply with the maximum residue limits established by the Codex Alimentarius Commission.

6. HYGIENE

- 6.1 It is recommended that the products covered by the provisions of this standard be prepared and handled in accordance with the appropriate Sections of the Recommended International Code of Practice General Principles of Food Hygiene (CAC/RCP 1-1969, Rev.3-1997), and other relevant Codex texts such as Codes of Hygienic Practice and Codes of Practice.
- 6.2 From raw material production to the point of consumption, the products covered by this standard should be subject to a combination of control measures, which may include, for example, pasteurization, and these should be shown to achieve the appropriate level of public health protection.
- 6.3 The products should comply with any microbiological criteria established in accordance with the Principles for the Establishment and Application of Microbiological Criteria for Foods (CAC/GL 21-1997).

7. LABELLING

In addition to the provisions of the Codex General Standard for the Labelling of Prepackaged Foods (CODEX STAN 1-1985, Rev.1-1991; *Codex Alimentarius*, Volume 1A) and the General Standard for the Use of Dairy Terms ⁴³, the following specific provisions apply:

7.1 NAME OF THE FOOD

The name of the food shall be Cheese in Brine. However, the word "Cheese in Brine" may be omitted in the designation of an individual Cheese in Brine variety reserved by a Codex standard for individual Cheese in Brine, and, in the absence thereof, a variety name specified in the national legislation of the country in which the product is sold, provided that the omission does not create an erroneous impression regarding the character of the food.

[A word or words denoting the animal or, in the case of a mixture, all the animals from which the milk has been derived, should be inserted immediately before or after the designation of the product. Such declarations are not required if the consumer would not be misled by their omission.] 44

7.2 DECLARATION OF MILKFAT CONTENT

The milkfat content shall be declared in a manner found acceptable in the country of sale to the final consumer, either (i) as a percentage by mass or volume, (ii) as a percentage of fat in dry matter, or (iii) in grams per serving, provided that the number of servings is stated.

Additionally, the following terms may be used:

Subject to the adoption of this text by the Commission.

This provision will be deleted once the Draft general Standard for the Use of Dairy Terms has been adopted by the Commission.

High fat (if the content of FDM is above or equal to 60%);

Full fat (if the content of FDM is above or equal to 45% and less than 60%)
Medium fat (if the content of FDM is above or equal to 25% and less than 45%)
Partially skimmed (if the content of FDM is above or equal to 10% and less than 25%)

Skim (if the content of FDM is less than 10%)

7.3 LABELLING OF NON-RETAIL CONTAINERS

Information required in Section 7 of this Standard and Sections 4.1 to 4.8 of the General Standard for the Labelling of Prepackaged Foods (CODEX STAN 1-1985, Rev.1-1991; *Codex Alimentarius*, Volume 1A), and, if necessary, storage instructions, shall be given either on the container or in accompanying documents, except that the name of the product, lot identification, and the name and address of the manufacturer or packer shall appear on the container. However, lot identification, and the name and address of the manufacturer or packer may be replaced by an identification mark, provided that such a mark is clearly identifiable with the accompanying documents.

8. METHODS OF SAMPLING AND ANALYSIS

8.1 SAMPLING

According to IDF Standard 50C:1995/ISO 707:1997/AOAC 933.12.

Special requirements for cheese in brine: A representative piece of cheese is placed on a cloth or on a sheet of non-absorbent paper for 5 to 10 min. A slice of 2-3 cm is cut off and sent to the laboratory in a sealed insulated box for analysis.

8.2 DETERMINATION OF MILKFAT CONTENT

According to IDF Standard 5B:1986/ISO 1735:1987/AOAC 933.05.

8.3 DETERMINATION OF DRY MATTER CONTENT

According to IDF Standard 4A:1982/ISO 5534:1985 or AOAC 926.08.

ALINORM 99/11 APPENDIX XII

METHODS OF ANALYSIS AND SAMPLING FOR MILK PRODUCTS

1. Requirements/Specifications in standards (except food additives)

COMMODITY	PROVISION	METHOD	PRINCIPLE	Note
Milk Products	Copper <=5 mg/kg (whey powders, edible casein products) <=0.05 mg/kg (butter, milkfat products)	IDF Standard 76A:1980 ISO 5738:1980 AOAC 960.40 (Codex general method)	Photometry, diethyldiethiocarbamate	Type III
Milk Products	Copper <=5 mg/kg (whey powders, edible casein products) <=0.05 mg/kg (butter, milkfat products)	AOAC 971.20 (Codex general method)	Atomic absorption spectrophotometry	Type II
Milk Products (not for edible ices)	Fat	IDF Standard 126A:1988 ISO 8262-3:1987	Gravimetry (Weibull- Berntrop)	
Milk Products	Iron <=20 mg/kg (spray dried whey powder, edible caseinate products except roller dried caseinates), <=50 mg/kg (roller dried whey powder & caseinates) <=2.0 mg/kg (butter) <=0.2 mg/kg (milkfat products)	IDF Standard 103A:1986 ISO 6732:1985	Photometry, bathophenanthroline	Type IV
Milk Products	Iron <=20 mg/kg (spray dried whey powder, edible caseinate products except roller dried caseinates), <=50 mg/kg (roller dried whey powder & caseinates) <=2.0 mg/kg (butter)	NMKL 139.1991 (Codex general method)	Atomic absorption spectrophotometry	Type II
Milk Products	Sampling	IDF Standard 50C:1995 ISO 707:1997 AOAC 968.12	General instructions	-
Milk Products	Sampling	IDF Standard 113A:1990 ISO 5538:1987	Inspection by attributes	-
Milk Products	Sampling	IDF Standard 136A:1992 ISO 8197:1988	General instructions	-

COMMODITY	DDOMICION	METHOD	DDINGIDI E	Note
COMMODITY	PROVISION	METHOD	PRINCIPLE	Note
Milk Products	Sampling of milk from Bulk Tanks	AOAC 970.26		
Butter	Lead	AOAC 972.25 (Codex	Atomic absorption	Type II
A-1	<=0.05 mg/kg	general method)	spectrophotometry	
Butter	Milk solids-not-fat	IDF Standard 80:1977	Gravimetry	Under
A-1	<=2%	ISO 3727:1977		revision
		AOAC 920.116		
Butter	Milkfat	IDF Standard 80:1977	Gravimetry	Under
A-1	>=80%	ISO 3727:1977		revision
		AOAC 938.06		
Butter	Sampling	IDF Standard 50C:1995	General instructions	_
A-1		ISO 707:1997		
		AOAC 968.12		
Butter	Water	IDF Standard 80:1977	Gravimetry	Under
A-1	<=16%	ISO 3727:1977	Ž	revision
		AOAC 920.116		
Cheese	Fat	IDF Standard 5B:1986	Gravimetry (Röse-	Under
A-6, C	(specified in individual standards)	ISO 1735:1987	Gottlieb)	revision
,	,	AOAC 933.05	,	
Cheese	Moisture	AOAC 926.08	Gravimetry, vacuum oven	
A-6, C	(specified in individual standards)			
Cheese	Sampling	IDF Standard 50C:1995	General instructions	Under
A-6, C	. •	ISO 707:1997		revision
		AOAC 968.12		
Cheese	Solids	IDF Standard 4A:1982	Gravimetry, drying at	
A-6, C	(specified in individual standards)	ISO 5534:1985	102°C	
,	\1			
Cheese A-6, C	Solids	AOAC 926.08	vacuum oven	
Cheese, C	Dry matter	Method to be determined		
Cheeses in Brine	Dry matter	IDF Standard 4A:1982	Gravimetry, drying at	
A-17	>=40% (soft), >=52% (semi-hard)	ISO 5534:1985	102°C	
Cheeses in Brine	Dry matter	AOAC 926.08	Gravimetry, vacuum oven	
A-17	>=40% (soft), >=52% (semi-hard)		- ·	

COMMODITY	PROVISION	METHOD	PRINCIPLE	Note
Cheeses in Brine	Fat in dry matter	IDF Standard 5B:1986	Gravimetry (Röse-	Under
A-17	>=40% (soft, semi-hard)	ISO 1735:1987	Gottlieb)	revision
		AOAC 933.05		
Cream	Caseinates	NOT SUSCEPTIBLE TO		45
A-9	<=0.1%	ANALYSIS		
Cream	Gelatin and starch	AOAC 920.112		qualitative
A-9	<=6 g/kg singly or combined and/or in combination with			test for
	thickeners/modifying agents			presence or
Cream	Heat treatment	Method to be determined		absence when
A-9	ricat treatment	Wethod to be determined		provision
A-)				is specified
Cream	Milk solids-not-fat	TO BE CHECKED		•
A-9	<=2%			
Cream	Milkfat	IDF Standard 16C:1987	Gravimetry (Röse-	Under
A-9	>=18% (cream, unqualified), >=10% (cream, qualified),	ISO 2450:1985	Gottlieb)	revision
	>=30% (whipping cream)	AOAC 995.19		
Cream	Sampling	IDF Standard 50C:1995	General instructions	-
A-9		ISO 707:1997		
		AOAC 968.12		
Dairy Spreads	Fat	TO BE CHECKED		
	59-61% (three-quarter fat butter), 39-41% (half fat butter)			
Dairy Spreads	Lead	Method to be determined		
	<=0.05 mg/kg			
Edible Casein Products	Ash (including P ₂ O ₅)	IDF Standard 90:1979	Furnace, 825°C	
A-18	>=7.5% (rennet casein), <=2.5% (acid casein)	(conf. 1986)		
		ISO 5545:1978		
Edible Casein Products	Casein in protein	Method in development		
A-18	>=95%			
Edible Casein Products	Free acid	IDF Standard 91:1979	Titrimetry, aqueous	Type IV
A-18	<=0.27 ml 0.1 N NaOH/g	(Conf. 1986)	extract	
		ISO 5547:1978		

-

If no method is available to enforce, there can be no specification in the standard.

A-18	Type IV
Edible Casein Products	
A-18	
Edible Casein Products A-18 Lead AOAC 972.25 (Codex general method) Spectrophotometry Edible Casein Products A-18 Lead AOAC 982.23 (Codex Anodic Stripping Telephotometry A-18 A-18 Lead AOAC 982.23 (Codex Anodic Stripping Telephotometry Edible Casein Products A-18 Lead NMKL 139.1991 (Codex general method) Spectrophotometry Edible Casein Products A-18 B-19 B-10 B-10	
A-18	
Edible Casein Products A-18 Lead A-18 Edible Casein Products A-18 Edib	Type II
A-18	
Edible Casein Products A-18 C=1 mg/kg Edible Casein Products A-18 Edible Casein Products A-18 C=2.0% Milkfat Edible Casein Products A-18 Protein (total N x 6.38 in dry matter) A-18 Protein (total N x 6.38 in dry matter) S-84% (rennet casein), >=90% (acid casein), >=88% (conf. 1986) (caseinates) Edible Casein Products A-18 Edible Casein Products A-18 Edible Casein Products A-18 Edible Casein Products A-18 Edible Casein Products Sampling Body and a confidency of the product of the produ	Type III
A-18	
Edible Casein Products A-18 =2.0% Edible Casein Products A-18 =2.0% Edible Casein Products A-18 =12% (rennet casein & acid casein), <=8% (caseinates) Edible Casein Products A-18 =12% (rennet casein & acid casein), <=8% (caseinates) Edible Casein Products A-18 =7.5 (caseinates) Edible Casein Products A-18 Protein (total N x 6.38 in dry matter) >=84% (rennet casein), >=90% (acid casein), >=88% (conf. 1986) (caseinates) Edible Casein Products A-18 Edible Casein Products A-18 Edible Casein Products A-18 Edible Casein Products Sampling IDF Standard 50C:1995 ISO 707:1997 AOAC 968.12 Edible Casein Products Edible Casein Products A-18 Sediment (scorched particles)(in 25 g) IDF Standard 107A:1995 Visual comparison with standard disks, after Total Casein Products A-18 Sediment (scorched particles)(in 25 g) IDF Standard 107A:1995 IDF Standard disks, after 	Type III
A-18	
Edible Casein Products A-18 Electrometry Titrimetry, Kjeldahl Tit	
A-18	
Edible Casein Products A-18 Electrometry Titrimetry, Kjeldahl Total N x 6.38 in dry matter) Total N x 6	Under
A-18	revision
Edible Casein Products A-18 Protein (total N x 6.38 in dry matter) >=84% (rennet casein), >=90% (acid casein), >=88% (conf. 1986) (caseinates) Edible Casein Products A-18 Sediment (scorched particles)(in 25 g) A-18 Edible Casein, spray Edible Casein, spray IDF Standard 50C:1995 AOAC 968.12 IDF Standard 107A:1995 Visual comparison with standard disks, after	Type IV
A-18	
(caseinates)ISO 5549:1978Edible Casein ProductsSamplingIDF Standard 50C:1995 ISO 707:1997 AOAC 968.12General instructions	Type IV
Edible Casein Products A-18 Edible Casein Products A-18 Edible Casein Products AOAC 968.12 Edible Casein Products A-18 Edible Casein Products A-18 Sediment (scorched particles)(in 25 g) A-18 IDF Standard 107A:1995 Visual comparison with standard disks, after	
A-18 Edible Casein Products A-18 Sediment (scorched particles)(in 25 g) A-18 Sediment (scorched particles)(in 25 g) IDF Standard 107A:1995 Visual comparison with standard disks, after	
AOAC 968.12 Edible Casein Products A-18 AOAC 968.12 IDF Standard 107A:1995 Visual comparison with standard disks, after	-
Edible Casein Products A-18 Sediment (scorched particles)(in 25 g) <=15 mg (rennet casein), <=22.5 mg (acid casein, spray ISO 5739:1983 Visual comparison with standard disks, after ISO 5739:1983	
A-18 <=15 mg (rennet casein), <=22.5 mg (acid casein, spray ISO 5739:1983 standard disks, after	
11 10 Carried Caselli), \(\alpha = 22.5 \text{ ing (acid Caselli, Spray 150 575).1765}\)	Type IV
	Under
direct casemates), <-61.5 mg (fone) direct casemates)	revision
Evaporated Milks Milk solids-not-fat Method to be determined	
A-3 >=11.5% (evaporated high-fat milk)	
2 reportation 1 minutes (1000)	Under
7-7.576 (evaporated films), \(\frac{1.076}{2}\) (evaporated skilling and \(\frac{1.507}{2}\) (evaporated skilli	revision
milk), >1.0% & <7.5% (evaporated partly skimmed milk), AOAC 945.48G	
>=15.0% (evaporated high-fat milk)	
Evaporated Milks Protein (in milk solids-not-fat) AOAC 945.48H Kjeldahl	
A-3 >= 34%	

COMMODITY	PROVISION	METHOD	PRINCIPLE	Note
Evaporated Milks	Sampling	IDF Standard 50C:1995	General instructions	-
A-3		ISO 707:1997		
		AOAC 968.12		
Evaporated Milks	Solids	IDF Standard 21B:1987	Gravimetry, drying at 98-	
A-3	>=25% (evaporated milk), >=20% (evaporated skimmed	ISO 6731:1989	100°C	
	milk, evaporated partly skimmed milk)	AOAC 945.48D		
Fermented Milks	[Milk solids-not-fat	Method to be determined		when
A-11a	(level not specified)]			provision is specified
Fermented Milks	[Protein in milk solids-not-fat			
A-11a	>=34% (except for kumys)]	Method to be determined		
Fermented Milks	Lactic acid	IDF Standard 150:1991	Potentiometry	
A-11a	>=0.6% (w/v)(yoghurt, acidophilus milk, cultured milk,	ISO 11869:1997		
	cultured buttermilk, fermented milk containing			
	bifidobacteria, kefir), >=0.7% (w/v)(kumys)			
Fermented Milks	Lactic acid	AOAC 937.05	Spectrophotometric	
A-11a	>=0.6% (w/v)(yoghurt, acidophilus milk, cultured milk,		(for lactate acid in milk &	
	cultured buttermilk, fermented milk containing		milk products)	
	bifidobacteria, kefir), >=0.7% (w/v)(kumys)			
Fermented Milks	Protein	IDF Standard 20B:1993	Titrimetry (Kjeldahl)	
A-11a	>=2.8% (w/v) (except for kumys)	ISO CD 8968		
		AOAC 991.20-23		
Fermented Milks	Sampling	IDF Standard 50C:1995	General instructions	-
A-11a		ISO 707:1997		
		AOAC 968.12		
Fermented Milks	Lactobacillus acidophilus	Method in development		
(Acidophilus milk) A-11a	$>=10^7 \text{ cfu/g}$			
Fermented Milks (Cultured	Mesophilic lactic acid producing bacteria, either single	Method(s) to be determined		
milk, Cultured buttermilk)	culture or mixed cultures	Memou(s) to be determined		
A-11a				
Δ-11α	>=10 ¹ cfu/g or, in the case of bifidobacteria,			

COMMODITY	PROVISION	METHOD	PRINCIPLE	Note
Fermented Milks	Bifidobacteria	Method in development		
(Fermented milk	$>=10^6 \text{ cfu/g}$			
containing bifidobacteria) A-11a				
Fermented Milks (Kefir)	Kluyveromyces marxianus, Saccharomyces omnisporus,	Method to be determined		
A-11a	S. cerevisiae & S. exiguus			
	$>=10^4 \text{ cfu/g}$			
Fermented Milks (Kefir) A-11a	Lactobacillus kefir and species of Leuconostoc, Lactococcus & Acetobacter	Method to be determined		
	$>=10^7 \text{ cfu/g}$			
Fermented Milks (Kumys)	Kluyveromyces marxianus	Method to be determined		
A-11a	$>=10^4 \text{ cfu/g}$			
Fermented Milks (Kumys)	Lactobacillus delbrueckii subsp. bulgaricus	Method to be determined		
A-11a	$>=10^7 \text{ cfu/g}$			
Fermented Milks	Streptococcus thermophilus & Lactobacillus delbrueckii	IDF Standard 117A:1988	Colony count at 37°C	
(Yoghurt)	subsp. bulgaricus			
A-11a	$>=10^7 \text{ cfu/g}$			
Fermented Milks	Streptococcus thermophilus & Lactobacillus delbrueckii	IDF Standard 146:1991	Test for identification	Under revision
(Yoghurt) A-11a	subsp. bulgaricus			revision
	$>=10^7 \text{ cfu/g}$			
Milk and Cream Powders	Milkfat	IDF Standard 9C:1987	Gravimetry (Röse-	Under revision
A5/A10	>=42% (cream powder), >=26% & <42% (whole milk powder), >1.5% & <26% (partly skimmed milk powder),	ISO 1736:1985 AOAC 932.06	Gottlieb)	Tevision
	<=1.5% (skimmed milk powder)	110/10/32:00		
Milk and Cream Powders	Protein in milk solids-not-fat	IDF Standard 20B:1993	Titrimetry, Kjeldahl	Type IV
A5/A10	>=34%	ISO CD 8968		
) ('11 1 C	0 1	AOAC 991.20-23	<u> </u>	
Milk and Cream Powders A5/A10	Sampling	IDF Standard 50C:1995 ISO 707:1997	General instructions	-
AJ/A1U		AOAC 968.12		
		110110 700.12		

COMMODITY	PROVISION	METHOD	PRINCIPLE	Note
Milk and Cream Powders	Water	IDF Standard 26A:1993	Gravimetry, drying at	Type IV
A5/A10	<=5%		102°C	
Milk Products obtained	[Milk solids-not-fat	Method to be determined		when
from Fermented Milks	(no level specified)]			provision
Heat-Treated after				is specified
Fermentation				
A-11b				_
Milk Products obtained	[Protein in milk solids-not-fat	Method to be determined		
from Fermented Milks	>=34%]			
Heat-Treated after				
Fermentation				
A-11b	77.414			
Milk Products obtained	[Solids-not-fat	Method to be determined		
from Fermented Milks	(no level specified)]			
Heat-Treated after				
Fermentation				
A-11b				
Milk Products obtained	Protein	IDF Standard 20B:1993	Titrimetry (Kjeldahl)	
from Fermented Milks	>=2.8% (w/v)	ISO CD 8968		
Heat-Treated after		AOAC 991.20-23		
Fermentation				
A-11b	Canad's a	IDE Co 1 1 50C 1005	C	
Milk Products obtained	Sampling	IDF Standard 50C:1995 ISO 707:1997	General instructions	-
from Fermented Milks Heat-Treated after		AOAC 968.12		
Fermentation		AUAC 908.12		
A-11b				
Milkfat Products	Certain antioxidants	IDF Standard 165:1993	Reversed phase gradient	Under
A-2	(use or non-use)	IDF Standard 105.1995	light chromatography	revision
Milkfat Products	Free fatty acids (expressed as oleic acid)	IDF Standard 6B:1989	Titrimetry	1011011
A-2	<=0.3% (anhydrous milkfat, anhydrous butteroil)	ISO 1740:1991	Tumeuy	
Λ-2	<=0.3% (annydrous minkrat, annydrous butteron) <=0.4% (milkfat, butteroil, ghee)	AOAC 969.17		
	\\\—0.\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\	AUAC 303.17		

COMMODITY	PROVISION	METHOD	PRINCIPLE	Note
Milkfat Products	Milkfat	IDF Standard 24:1964	Gravimetry (calculation	Type IV
A-2	>=99.8% (anhydrous milkfat, anhydrous butteroil)		for solids-not-fat and	
	>=99.6% (milkfat, butter oil, ghee)		water content)	
Milkfat Products	Peroxide value (expressed as milliequivalents of	IDF Standard 74A:1991	Photometry,	Type IV
A-2	oxygen/kg fat)	ISO 3976:1977	FeCl ₃ /NH ₄ CNS	
	<=0.3 (anhydrous milkfat, anhydrous butteroil),			
2.514.0	<=0.6 (milkfat, butteroil, ghee)			
Milkfat Products	Peroxide value	AOAC 965.33	Titrimetry	
(Anhydrous Milkfat) A-2	<=0.3 milliequivalents of oxygen/kg fat			
Milkfat Products	Sampling	IDF Standard 50C:1995	General instructions	-
A-2		ISO 707:1997		
		AOAC 968.12		
Milkfat Products	Vegetable fat	IDF Standard 32:1965	Phytosteryl acetate test	Under
A-2	(free from vegetable fat)	ISO 3595:1976		revision
		AOAC 955.34A		
Milkfat Products	Vegetable fat (sterols)	IDF Standard 54:1970	GLC	Under
A-2	(free from vegetable fat)	ISO 3594:1976		revision
		AOAC 970.50A		
Milkfat Products	Water	IDF Standard 23A:1988	Titrimetry (Karl Fischer)	
A-2	<=0.1% (anhydrous milkfat, anhydrous butteroil)	ISO DIS 5536		
Processed Cheese Products	Dry matter	IDF Standard 4A:1982	Gravimetry, drying at	
A-8	>=20%	ISO 5534:1985	102°C	
Processed Cheese Products	Dry matter	AOAC 926.08	Gravimetry, vacuum oven	
A-8	>=20%			
Processed Cheese Products	Gelatin and starch	AOAC 940.24 (cottage		qualitative
A-8	<=10 g/kg singly or combined and/or in combination with	cheese)		test for
	stabilizers/thickeners (processed cheese preparations)			presence or absence
Processed Cheese Products	Milkfat (dry basis)	IDF Standard 5B:1986	Gravimetry (Röse-	Under
A-8	(no level specified)	ISO 1735:1987	Gottlieb)	revision
		AOAC 933.05		

COMMODITY	PROVISION	METHOD	PRINCIPLE	Note
Sweetened Condensed	Milk solids-not-fat	Method to be determined		
Milks	>=20.0% (sweetened condensed partly skimmed milk),			
A-4	>=14.0% (sweetened condensed high-fat milk)			
Sweetened Condensed	Milkfat	IDF Standard 13C:1987	Gravimetry (Röse-	Under
Milks	>=8.0% (sweetened condensed milk), <=1.0% (sweetened	ISO 1737:1985	Gottlieb)	revision
A-4	condensed skimmed milk), >1.0% & <8.0% (sweetened	AOAC 920.115F		
	condensed partly skimmed milk), >16.0% (sweetened			
	condensed high-fat milk)			
Sweetened Condensed	Protein (in milk solids-not-fat)	AOAC 920.115G	Titrimetry, Kjeldahl	
Milks	>=34%			
A-4				
Sweetened Condensed	Sampling	IDF Standard 50C:1995	General instructions	-
Milks		ISO 707:1997		
A-4		AOAC 968.12		
Sweetened Condensed	Solids	IDF Standard 15B:1991	Gravimetry, drying at	Type IV
Milks	>=28% (sweetened condensed milk), >=24% (sweetened	ISO 6734:1989	102°C	
A-4	condensed skimmed milk, sweetened condensed partly			
	skimmed milk			
Sweetened Condensed	Solids	AOAC 920.115D	Gravimetry, vacuum oven	
Milks	>=28% (sweetened condensed milk), >=24% (sweetened			
A-4	condensed skimmed milk, sweetened condensed partly			
	skimmed milk			
Sweetened Yoghurt	Ethanol	Method to be determined		
A-11a	>=0.5% (v/w)(kumys)			
Unripened Cheese	Glassine and starch	Method to be determined		
A-19	<=5g/kg			
Unripened Cheese	Dry matter	IDF Standard 4A:1982	Gravimetry, drying at	
Including Fresh Cheese	[not decided (unripened/fresh cheese)]	ISO 5534:1985	102°C	
A-19	>=3.5 % (cream cheese)	10100000		
Unripened Cheese	Dry matter	AOAC 926.08	Gravimetry, vacuum oven	
Including Fresh Cheese	[not decided (unripened/fresh cheese)]			
A-19	>=3.5 % (cream cheese)			

COMMODITY	PROVISION	METHOD	PRINCIPLE	Note
Unripened Cheese Including Fresh Cheese A-19	Fat in dry matter >=60% (cream cheese)	Method to be determined		
Unripened Cheese Including Fresh Cheese A-19	Protein >=60% (in milkfat free dry matter without addition of foods and flavouring substances)	IDF Standard 20B:1993 ISO CD 8968 AOAC 991.20	Titrimetry, Kjeldahl	
Whey Cheese A-7	Fat (dry basis) >=33% (creamed whey cheese), >=10% & <33% (whey cheese), <10% (skimmed whey cheese)	IDF Standard 59A:1986 ISO 1854:1987 AOAC 974.09	Gravimetry (Röse- Gottlieb)	Under revision
Whey Cheese A-7	Sampling	IDF Standard 50C:1995 ISO 707:1997 AOAC 968.12	General instructions	-
Whey Powders A-15	Ash <=9.5% (whey powder), <=15.0% (acid whey powder)	IDF Standard 90:1979 (conf. 1986) ISO 5545:1978	Furnace, 825°C	
Whey Powders A-15	Fat <=2%	IDF Standard 9C:1987 ISO 1736:1985 AOAC 932.06	Gravimetry (Röse- Gottlieb)	Under revision
Whey Powders A-15	Lactose (expressed as anhydrous lactose) >=61.0%	IDF Standard 79B:1991 ISO CD 5765	Enzymatic method; glucose moiety (method A), galactose moiety (method B)	Under revision
Whey Powders A-15	Lead <=1 mg/kg	AOAC 972.25 (Codex general method)	Atomic absorption spectrophotometry	
Whey Powders A-15	Moisture, "Free" <=5.0% (whey powder), <=4.5% (acid whey powder)	IDF Standard 58:1970 (conf. 1993) ISO 2920:1974	Gravimetry, drying at 88°C	
Whey Powders A-15	pH (in 10% solution) >5.1 (whey powder), <=5.1 (acid whey powder)	TO BE CHECKED		
Whey Powders A-15	Protein (Total N x 6.38) >=11% (whey powder), >=10% (acid whey powder)	IDF Standard 92:1979 (conf. 1986) ISO 5549:1978	Titrimetry, Kjeldahl	Type IV

COMMODITY	PROVISION	METHOD PRINCIPLE	Note
Whey Powders	Sampling	IDF Standard 113A:1990 Inspection by attributes	-
A-15		ISO 5538:1987	
Whey powders	Sampling	IDF Standard 50C:1995 General instructions	-
A-15		ISO 707:1997	
		AOAC 968.12	

2. Methods established for food additives

COMMODITY	PROVISION	METHOD	PRINCIPLE	Note
Processed Cheese	Added phosphate (expressed as phosphorus)	IDF Standard 51B:1991	Calculation	Type IV
Products				
Processed Cheese	Citrate emulsifying agents	IDF Standard 52A:1992	Calculation from citric	Type IV
Products		ISO 12082:1997	acid & lactose contents	
Cheese and Processed	Citric acid	IDF Standard 34C:1992	Enzymatic	
Cheese Products				
Cheese and Processed	Citric acid	AOAC 976.15	Photometry	
Cheese Products		ISO 2963:1997		
Cheese (and cheese rind)	Natamycin	IDF Standard 140A:1992	Molecular absorption	
		ISO 9233:1991	spectrometry & HPLC	
			(extraction)	
Processed Cheese	Phosphorus	IDF Standard 33C:1987	Spectrophotometry,	
Products		ISO 2962:1984	molybdate-ascorbic acid	
		AOAC 990.24		